Ն° 8479 1913 4—17 ՅՈՒԼԻՍ ԲԷՆԶԵՆԳԻՐ 4 ԹԷՄՈՒԶ 329 29ՆԱՐ ԱՄՍ.

Ս. ՀԻՊՈ ԻՄԹԻՑԱՋ ՎԷ ՄԻՒՏԻՐԻ
ՏԱՎԱՌ ՎԷՐՏԻՒԻ
ՅԱԿՈԲ ՋԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւսսիպի
ՏԻՐՈՒԱՆ ՁԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Թարիխի թէհսիպի 1877

ՊԱՊՈՒ ԱԼԻ ԴԱՐԾԸՄԸ
Ն. 49

Կազէթայա այիս մէկսաս հազգրնեա սահիպի իմթիյազա միւրաճաաթ օլրնըր։ Մազպուզլար սահիպի իմրիյազրն իմզասրնը վէ իսարէխանէնին մէօհուր մախսուսրնը ճամի օլմալը ըր։ Տէրճ օլրնմայան էվրագ իստէ օլրնմազ։ Իլանաթ ճէրայիթի միւքէտիլէ իլէ նէճէր օլունուր։

جريدهٔ شرقيه
صاحب امتيازى اغوب جيوملك
مؤسسى ديكران جيوملك (١٢٩٣)
DJÉRIDÉI-CHARKIÉ
Fondé en 1877.
Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVELÉGUIAN
AVOCAT
vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

ՁԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՄԻԼԼԻՅԷ, ԹԻՒՃԱՌԻՅԷ ՎԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

20 ԲԱՐԱ — ԵԷՎՄԻ ՍԷՐՊԷՍՕՐ ԿԱԶԷԹԱ — 20 ԲԱՐԱ

ԱՊՕՆԷ ՖԻՏԱԹԼԱՐԸ ԲԷՇԻՆ (ՄԷՋ. 20

Սթանպօլ վէ Թաշրա, սեճելիի	130	ղրշ.
» » » 6 այլըղը	70	»
» » » 3 այլըղը	40	»
Մէմալիքէթ էճնեպիյէ սեճելիի	32	Ֆր.
» » » 6 այլըղը	17	»
» » » 3 այլըղը	10	»

ՀԻՔԻՄԷԹԸ ՕՍՄԱՆԻՅԷ ՎԷ ՊԱԼԳԱՆԼԱՐ

Ճէրէյանը ահվալըն պէօյլէ ղալէթ ղարիպ պիր չէքլ ալմասը էվրօբա ռիճալը սիյասիյէսինին մուհիպը էնտիշէսի օլմուշ ըր. եալընըզ Ֆրանսա վէ Ինկիլթէրրա հիւքիւմէթլերի տիր քի ահվալը քէմալը իթիհալը սէմլէ ուզագտան սէյր իտուպ միւտախէլէ վէ ասէմը միւտախէլէ հազրնտա հէնուզ գոթի պիր գարար վերմէյլեր։

Մէյսանտա ղալէթ ամը պիր հազիգաթ վարտա, օ՛ տա Պալգանլարտա եէնիտէն եիւզ պինլերճէ նուհուսրն Թէլեթ օլմասը ըր. պու ամը հազիգաթ պիւթիւն ալէմը մէմլէկէթլէրին Թէէսիֆինի մուհիպ օլմուշ վէ պունա սէպէպ օլանլարտան Թապպի հէր քէս նէճրէթ իտէր. մէնաֆիի սիյասիյէ ինսանլարը նէ՞ գարար միւտիրյ վահնէթլերին իհրասընա սեվզ իտեր։ Պուլկարլար սիլահ Թալէհինին քէնարլերինէ Թէէմին իթիւթի մուվաֆֆագիյէթէն պիւսպիթիւն չիմարտագ, Թէվֆիի արզի գայրնա սիւրսիւլեր վէ զաթէն զայի օլան ալէմը չէպապէթի պիւսպիթիւն ֆայալի պիր հալաէ պրագալար քի, նէթիճէսի քէնարլերի իչինն բէք ֆէլաքէթլի, բէք միւէսսիֆ ու մրէսլիմ օլաու. հանի հարպա պալար պալամաղ Ավաթրիա օրտուսը հէման Ռումանիա վէ Սըրպիստան հուտուտրնը Թէճավուզ իտէճէք վէ Պուլկար օրտուսընին մուվաֆֆագիյէթինի Թէսիլ իտէճէքտի. զոնի Պէրիթօլա Պալգանլարտա պու եէնի ֆելաքէթի Թէվլիտ իթիքանէն սոնրա, չիմարնէ՞ն ուզագտան հալընը սէյրճի օլմագտա իգթիֆա իտիյօր. էհէմմիյէթսիզ պիր մէնֆաաթ իչինն Ավաթրիա-Մանարիստան խարիճլիյ նաղրը եէնի գանա ալրէտալարը Թէչքիլ իրմի. չիմարտ ամ պիր Թարտֆան Ռուսիանրն վէ տիկէր Թարտֆան քէնտի մէմլէկէթլի օլան Ալմանիանրն Թէհտիտ իտէճէք մէսէլէսի. Ռումանիա Պալգանլարտա պու եէնի ֆելաքէթի Թէվլիտ իթիքանէն սոնրա, չիմարտ նէ՞ գանա ալրէտալարը Թէչքիլ իրմի. Օսմանլը հիւքիւմէթի սիյասէթէն սոնրա պունան իսթիհսան Թէվլիտ իտէճէք մաղլուբիյէթ մուղայիրինէ պիր չէյ տէյիլ տիր, իհթիմալ հիւքիւմէթը Օսմանիյէ սիյասէթէն պիր միւմանէաթա Թէսաուիֆ իտէճէք, պու տա ֆարազիյաթ գազիլնանէն օլուպ, էկէր հազիգաթէն տիւվէյը մուազզամ պիթարաֆլըզարը-նը մուհաֆազա իտուպ եալընըզ ուզագտան սէյրճի օլմագլա իգթիֆա իտէճէք օլուրլարտա, մէսէլէ պիւսպիթիւն պաշգա չէքլի ալմը օլմազ ըր։ Պալգան հիւքիւմէթլերի արասընտա զուհուր իտէն մուհարէպէ Թիւրքիա լչինն տաէթա պիր ֆալը խայր օլու. տէյէպիլերիզ, Թիւրքիա—Եունանիսթան մուգարէնէթի Պալգ Ալի եչչին պիր մէնֆաաթ Թէվլիտ իտէպիլիր, ֆագաթ բիճալը սիյասէթ մազլինին ամը ամը Թէհրիպէյէրինի աերխաթըր իտէրէք պասիրէթը սիյասիէնն գաթէն կէրի տուրմամը ըրլար։

Պէգէ գալտա Թիւրքիա—Եունանիսթան մուգարէնէթի հիշ պիր վազէթ ասրգի նօգթան նազարընտան Թարտֆէնէ պիր մէնֆաաթ Թէէմին իտէմէ. գիրտա սիյասէթինի զարարէթի, բիճալը սիյասէյնին գավայիտինէ իւմլալերի մավ իտեր, նասրլ քի չիմայէ գատտա էմանլիկ բէք չօգ տէֆթալար Թէտաուիֆ մէնֆաաթ Թէէմին էյլէմէք իչինն սիլարընը տունքի ուսսաու օլան միւթէֆիգլերինէ Թէվլիհ իթաթ. պունան սարտահէն անլաշըլըր քի, իթագ ու հուբրիյեթ մէսելէլերի զահիրի պիր գազիզ պէլիմ օլուպ, ասրլ մաղտաու Պալգանլարտա պէօյիւք պիր Պուլկարիսթան հիւքիւմէթի Թէշքիլ իթմէքտէն իպարէթ իմրի, լաքին դրալ Ֆէրտինանտա ալտանտը, հէմ էօյլէ ալտանտը քի չիմայէ գատտա իհրաղ իթմրշ օլուղը միւվաֆֆագիյէթլերին սէմերէսինի չիւրիւթուքտէն սոնրա, գազանտըղը չէօհրեթը սիյասէթինի ատ խալել էկէիրտի, Ավաթրիանրն սէնէլերտէն պերու Թաապիզ իթմէքտէ օլուղը խաթը հարքէթինէ վազբի տելել իմրի կիպի, զոնի Պէրխթօլրն տամը իղիֆալընա տիւշու. վէ Պուլկարիսթան իչչն պէօյիւք պիր Գիլաքէթ Թէվլիտ իթտի, դրալ Ֆէրտինանտ բէք ալէտ պիրմէլի իտի քի, կէրեք մուազզամ տէվլէթլեր վէ կերեք Պալգան հիւքիւմէթլերի պէօյիւք պիր Պուլկարիսթան հիւքիւմէթինին Թէշեքքիւլնէ գարը վար զուվվէթլերի իլէ մուգագլէլ իտէճէքլեր իտի։ Թարկիտ զըթասընն Պուլկարիսթանա կէչմէսինէ մրմանտաթ իտէն Ռումանիա հիւքիւմէթի նատրլ տահա զիյատ իլերի կիթմէկնի մրսատաթ իտէպիլիր իտի, Պուլկարիսթանն պէօյիւմէսի Ռումանիանրն մահիյէթ ու մէվճուտիյէթը միւսիյ ու սիւվելիյսինէ պէօյիւք պիր տարպէ իտի, դրալ Ֆէրտինանտ պու հիրէթլերինի գաթէն նաղրը ըզգաթա ալմայարագ, հաթթա Ռուսիանրն արզուսընա պիլե մուխալէֆէթ իտերէք, Ավաթրիայա մուգարէնէթ կէօսթերտի վէ Իթիլֆը Միւսելլէսին մահիպը իղպերրը օլու, Պուլկարիսթանրն Իթիլֆը Միւսելլէսին նազարընտան տիւշմէսի հատտը զաթնտա քէնտիսի իչինն պիր ֆելաքէթ Թեշքիլ իտեր, եկէր հերեյանը ահվալտ ատի պիր Թէպէտտիւլ հասրլ օլմադտա, Պուլկարիսթան պասիրէթսիզլիյինին ատ ամը պիր միւտաէթ Եունանիսթանրն մուավէնէթ ու միւգատէրէթինէ արվը իհթիյաճ իթմէքսիզին հարպ ու տարպէ տէվամ իտէպիլիր։ Ռումանիա—Թիւրքիա իթիլֆընա կէլինճէ պու պատտ ամէվերան իտին չայեալար հէնուզ հայզը հազիգաթա վարը։

Հիւքիւմէթը Օսմ.յէ Լէնտրա գոնֆերանսընտա պիլե Թէրք օլուսան արազինին իսթիրտասը իչչին օրտուսա իլերիյէ տօղրու հարաքէթէ էմրը վերտի. պու տա ղայէթ Թապիի պիր հատիսէ օլուպ հիչ պիր գուվվէթ պունա ֆուզուլի միւմանտաթ իտէմէզ. հաթթա օրտուսըզն էտիրնէ սուլարընա գատտը իլերի կիթմէսի իհթիմալինէն պահ օլընըյօր քի, պու տա հուզուզը պէյնէլմիլել գավայիտինէ մուղայիր պիր չէյ տէյիլ տիր, իհթիմալ հիւքիւմէթը Օսմանիյէ սիյասէթէն պիր միւմանէաթա Թէսաուիֆ իտէճէք, պու տա ֆարազիյաթ գազիլնանէն օլուպ, էկէր հազիգաթէն տիւվէյը մուազզամ պիթարաֆլըզարը-նը մուհաֆազա իտուպ եալընըզ ուզագտան սէյրճի օլմագլա իգթիֆա իտէճէք օլուրլարտա, մէսէլէ պիւսպիթիւն պաշգա չէքլի ալմը օլմազ ըր։ Պալգան հիւքիւմէթլերի արասընտա զուհուր իտէն մուհարէպէ Թիւրքիա լչինն տաէթա պիր ֆալը խայր օլու. տէյէպիլերիզ, Թիւրքիա—Եունանիսթան մուգարէնէթի Պալգ Ալի եչչին պիր մէնֆաաթ Թէվլիտ իտէպիլիր, ֆագաթ բիճալը սիյասէթ մազլինին ամը ամը Թէհրիպէյէրինի աերխաթըր իտէրէք պասիրէթը սիյասիէնն գաթէն կէրի տուրմամը ըրլար։

ՖՐԱՆՍԱ ՎԷ ՌՈՒՍԻԱ

—ՄՈՄ—

Պիր Ֆրանսզ կազէթասընտա աթիտէքի չայանը տրգզաթ հավատիսի օգուսզդ.

ՄէՐԹէկիզլեր արասընտա զուհուր իտէն մուհարէպէ Ռուսիանրն հայսիյէթը տիվէլիյէսինի պիր ազ ելալ իթմէշ կիպի կէօրիւնիյօր։ ՌէՐԹէրսպուրգ գապինէսի Պալլասցն էնԹրիպէնէ գուրպան կիթաի իսէ տէ, թամ վազԹընտա գուսուրընը Թէլաֆի իթմէյէ մուվաֆֆագ օլաու, էկէր Մ. Սազանօֆ Սօֆիա գապինէսինին խաթասընա վազԹընտա իյալը նատիր պիր չէ տէյիլ պիր սիյասէթինի զարազէթի օլմայրզ էսկիտի կիպի սիյասէթ Թատրիպ իթմէշ օլտա իսէ, ԻԹԹիֆագը Միւսելլէս Պալգան հիւքիւմէթլերինի քէնտիսինէ ճէլպ իթմէյէ մուվաֆֆագ օլուպ, Ալէմանիա հիւքիւմէթի պէՐԹին գուվվէթլիյէ իթիլֆը Միւսելլէսի գարը պիր Թէհտիտ քէսիլէճէք իտի, օ զէման Ֆրանսանրն տարը սրչքիլ պիր մէվզուտ պուրնտանտը Թապիի իտի։ Ֆրանսա հիւքիւմէթի Ալէմանիանրն քէնտիսինէ գարը խուսուսէթ գարը պիր վազիյէթ ալմասընը ճանընա մինտէթ ատտ իտեր, հաթթա Ավաթրիանրն Պուլկարիսթան իլէ պրէլէյմէսի Բարզ գապինէսինին իչինէ կէլմէշ վէ Ռուսիա հիւքիւմէթի նէզտինտէ էսթէլիֆնին հաքէմ ուսուլը Թարիդիյէ հալ իթմէքտէն ֆէրտագթ իչչին սուրէթը խուսուսիյէտ իլԹիմասատ պուլընմըշ ըր, մագսատը Ավաթրիանրն մաղլուպ օլմասը իւզէրինէ Ալէմանիանրն տախի միւտախէլէ իթմէսի վէ պունրն նէթիճէսի օլարագ սէնէլերտէն պերու պեսլէմէքտէ օլուղը արզուսընա նայիլ օլմասընտան իպարէթ իտի։ Ֆրանսանրն պու իԹիմասը Ռուս ռիճալը սիյասիյէսինին իզպիրարընը մուճիպ օլմուշ վէ իբի հիւքիւմէթ արասընտա խաֆի պիր պիւրուտէթ հասրլ օլմուշ իսէ տէ. հէր իբիսի նէԹիճէսինն վէկտամէԹինի իարաք իտերէք հիչ պիր չեյ հրսա իԹԹարմէտիլիր։

Կէչէն սէնէ Մ. Բուանդարէ հէնուզ պաշ վէքիլ վէ խարիճիյէ նազրը իբէն, ԲէՐԹերսպուրկը զիյարէթ իԹԹիրի զէման Պալգանլարտն աԹիսի հազրնտա ղայէթ մուհիմ զարարլար վէրիլմիշ վէ ֆագաթ պիւսիսէթ Պուլկարիսթանրն խաթասեմանէ հարաքէթի նէԹիճէսի օլարագ մուգարէրէաթտան հիչ պիրի պիր նէԹիճէի ֆիիլիյէյէ վասլ օլմամըշ ըր։ Ֆրանսա՝ Ռուսիանրն Թէվվիգի իլերիսէ Պալգան մուհարէպէսինէ միՐԹէկիզլերէ հեր կէնտա մատտի վէ մանէվի մուավէնէԹատ պուլընտը, Բարզ գապինէսի Պալգանլարտաքի մէնաֆիսինին Շարգտաքի մէնաֆիսինէն բէք ազ օլմուշընը, հաթթա օնա նազարէն հէման հիչ հիւքմինէ պուլընտըղընը բէք ալէտ պիլիր իբէն, երնէ միՐԹէկիզլինին բիրազնա միվաֆֆագ հարաքէթէ պուլընմագ իլզրէ Պուլկարիսթանա սոն տերճէ մուգարէնէթ կէօսթերտի, հաթթա եվրօբա վէ խուսուսյյա Ֆրանսա էֆքարը ումումիյէտ Մակեդոնիատա մուգիմ Խրիսթիանլարը էԹԹագը իչչին Պալան միԹԹեֆիզլերինէ Թէվէճճիհ կէօսթերտիյէր, Պալգանլըր պու Թէվէճճիհը սուիսթիմալ իտերէք, Թէէմինը մուվաֆֆագյէթէն սոնրա տաէթա չիմարմշ չօճուզլարտ տէօնտիլեր, Մակեդոնիա վէ Թրակիա զԹԹալարընտա հուրրիյէթ ու [illegible] հարաքէթ իԹԹիլեր, ֆագաթ չիմարբդտան սոնրա, քէնտիլերի տէ մէսէնիյէթ տէքէմմտանան խարիճ պազը սուբմուտալեէ պուլընտրլար քի, պու հալ հէնուզ վահշի օլան միլլէթլերին հարաքէթընը անտարը։ Շիմարի Պալգան հիւքիւմէթլերի հիչ ումումզ իքէն, պիրպիրլերինի զըրըյորլար, պու հալէ գարը եվրօբա հիւքիւմէթլերի նէ՞ կիպի պիր սիյասէթ Թատրիպ իթմէքի տիրլեր, Ռուսիա հէր հալտէ ատնէի իհրասընա աԹիյլըզ նուֆուզընը կէօսթերմէքի, ազքի Թագտիրտէ նէԹիճէ բէք վախիմ օլամագ, զաթէն հարպը հազը հիչ պիր օրտունրն մուվաֆֆագյէթինի սէմերէտտար իթմէյէճէք տիր, բրօթազլ մուսլիմ քիւսլիյէթլի զախիրէ վէ մուհիմմաթ Թէրաքիմ իթտիրտիկ չէօյլէ տուրընը, Լէհ մէմալիքի տայիմա մամուր վէ միւնպիթ օլտուղընտան, Ֆրանսզ օրտուլարընը արզասընտա Թիւքէնմէկ պիր զախիրէ անպարը օլապիլիրտի։ Պու սապրբսզ Թագտրմը իսԹէրլէրտի քի, հէմէն Նաբօլէոնտան եվվէլ Լէհէ հիւճում իտուպ, պիլԹիւն Լէհի զախիրէտի իլե, միհիմմաթը իլե, չէհր վե գասապտը իլե աԹէշե վերմիշլեր, վե Նաբօլէոն հէնուզ Ռուսիանրն գարբուսընտա իքէն, չէօլ պուլմայա պաշլատընը։ Լաքին Ալէքսանտրօ պունա ճէտարէթ իտէմէտի։ եվվէլա չունրն իչչին քի, քէնտիսինին Լէհէ հիւճում իԹԹէսի, ճէնկէ քէնտի Թարաֆընտան պիր սէպէպսիյէԹ վերմէք օլուպ, սուլհա հիչ մէյտան գալմազ ըստ։ Սանրէն, պիլԹիւն ժէնէրալլարընը քէշֆի իւզրէ, գարը պէ գարը մուհարէպէ իլե Նաբօլէոնը եէնմէք մէմուլ օլընմալըպ, ուզաղըզ վե ամբրգա եէնմէք տատտա միւհիմմէլ վէ տահիհ կէօրիւնմէյինտէն, Ալէքսանտրօ սահիհի էլտէ իքէն, չէպտէնի իլե միւքէնի, ազքերինի, վե էհալիսինի պկյհուտէ պիր մուխաթարայա իլգա իԹԹէյէ ղարը օլմազ ըստ։ Վէ սալիսէն մէմուլ տելել իտի քի, Նաբօլէոն Ռուսիանրն պու Թէսպիրինի աղնամաքն, վէ Ռուսիատան եվվէլ Լէհի իսԹիլա իԹԹէսինն քի, զաթէն նըսֆքէնտան զիյատէսի գալէլերի վէ մէՐԹերիսկէտարընը իլե քէնտի ելինտէ իտի, վէ Լէհլերը ումումէն Ֆրանսայա տասթ վէ Ռուսիայա խայրն իտիլեր։ Պու սէպէպ մէպնի եվվելքի Թէսպիրէ գարար վերիլար։

Ռուսիա մէմալիքի Լէհատէն ԲէՐԹերսպուրկա վէ ՊալԹիգտէն Գարա սէնիզէ գատտը վասի վէ հուտուտսըզ օլուպ, եէր եէր պաԹագ, վէ եէր եէր գումտալ վէ օրմանլիք էլինտէ պէնինտէ գաթը մուամիլէ օլուսուղու կիպի, Ինկիլիզ իլե ԻԹԹիֆագ իԹմէք, պիր իբի ատաԹըզ իչ տիր. վէ օ վազԹի տիւլիսիւրիւզ։

Էսթէտ եատի Շուէտատ, Պէրնատօթ քի էսկի վաԹանընտա եատի Ֆրանսայա տախի խրյանէթ իտերէք Նաբօլէոնատան պիր ինԹիգամ ալմագ սէվտասը իլե սուզան օլմագտա իտի. կիղլի վէ ալիքտար Ինկիլիզի վէ Ռուսիայը լսէնդաԹի Նաբօլէոնա գարը խուսումէթ իԹԹիֆագընտա տավէթ իտեր, պունա սուհուլէթլեր կէօսԹերիր վէ վասԹալար պէյան իտեր իտի։

Գու էնատտ Շուէտ տեվէԹի սիրէթա հալա Ֆրանսայա միՐԹԹեֆիզ վէ Ռուսիայա խասիմ իտի։

ՊիԹիւն Շուէտլիլերի կէոնակէօն Թէվիգաթ վէ խայալի ֆիԹուհաթլարընա Նաբօլէոնա մուգավէմէթ վէ Թահսիլի իսԹիգլայիսէթ Թահրիք իԹԹիքտէն մատտա, Ինկիլիզ վէ Ռուսիայա միՐԹէմատտ տէ՝ Շուէտ տայիմա հազը տը, Ֆրանսա ըրպգեսինի չէքէտ իտուպ սէրպէսԹիսէթը ատպրգեսինի Թահսիլ իԹմէյէ, եէԹիշէր քի քէնտինէն պէօյիւք տեվէԹլեր պու պատտ քէնտիսինէ Թէգատիւմ իԹտիլեր։ Քէնտիսի Պէրնատօթ Նաբօլէոնընը Ֆեվզէլատ զանն օլունան տզլ ու գուսուրԹինին զայիֆ Թէրքիքընը վէ Նաբօլէոնու եէնմէք էտրարընը պուլմուչուտու. վէ Պէրնատօթ կիպի պիր մատէչալը, Ֆրանսզ ասքէրինատն էքսիլմէսի չօգ չէյ տէՐմէք իտի. վէ Ինկիլիզ վէ Ռուսիա Շուէտէ իԹԹիֆագ իԹտեէրը ադրլատան խարճ տէմերէլեր կէօրէպիլիրլեր իտի։ Նաբօլէոն, Լէհ վէ Ռուսիա իչերիսինէ տատտը կիպի, քէնտիսի Պէրնատօթ օԹուզ պին պահատրը Շուէտալի իլե գարայա ենիպ, վէ պիր օԹուզ պին տաքերտէ Ալմանիանրն պէնինտէ գաթը մուամիլէ օլուսուղու կիպի, Ինկիլիզ իլե ԻԹԹիֆագ իԹմէք, պիր իբի ատաԹըզ իչ տիր. վէ օ վազԹի տիւլիսիւրիւզ։

Էսթէտ եատի Շուէտատ, Պէրնատօթ քի էսկի վաԹանընտա եատի Ֆրանսայա տախի խրյանէթ իտերէք Նաբօլէոնատան պիր ինԹիգամ ալմագ սէվտասը իլե սուզան օլմագտա իտի. կիղլի վէ ալիքտար Ինկիլիզի վէ Ռուսիայը լսէնդաԹի Նաբօլէոնա գարը խուսումէթ իԹԹիֆագընտա տավէթ իտեր, պունա սուհուլէթլեր կէօսԹերիր վէ վասԹալար պէյան իտեր իտի։

Գու էնատտ Շուէտ տեվէԹի սիրէթա հալա Ֆրանսայա միՐԹԹեֆիզ վէ Ռուսիայա խասիմ իտի։

ՊիԹիւն Շուէտլիլերի կէոնակէօն Թէվիգաթ վէ խայալի ֆիԹուհաթլարընա Նաբօլէոնա մուգավէմէթ վէ Թահսիլի իսԹիգլայիսէթ Թահրիք իԹԹիքտէն մատտա, Ինկիլիզ վէ Ռուսիայա միՐԹէմատտ տէ՝ Շուէտ տայիմա հազը տը, Ֆրանսա ըրպգեսինի չէքէտ իտուպ սէրպէսԹիսէթը ատպրգեսինի Թահսիլ իԹմէյէ, եէԹիշէր քի քէնտինէն պէօյիւք տեվէԹլեր պու պատտ քէնտիսինէ Թէգատիւմ իԹտիլեր։ Քէնտիսի Պէրնատօթ Նաբօլէոնընը Ֆեվզէլատ զանն օլունան տզլ ու գուսուրԹինին զայիֆ Թէրքիքընը վէ Նաբօլէոնու եէնմէք էտրարընը պուլմուչուտու. վէ Պէրնատօթ կիպի պիր մատէչալը, Ֆրանսզ ասքէրինատն էքսիլմէսի չօգ չէյ տէՐմէք իտի. վէ Ինկիլիզ վէ Ռուսիա Շուէտէ իԹԹիֆագ իԹտեէրը ադրլատան խարճ տէմերէլեր կէօրէպիլիրլեր իտի։ Նաբօլէոն, Լէհ վէ Ռուսիա իչերիսինէ տատտը կիպի, քէնտիսի Պէրնատօթ օԹուզ պին պահատրը Շուէտալի իլե գարայա ենիպ, վէ պիր օԹուզ պին տաքերտէ Ալմանիանրն

մուքէ քիւսիյէթլի զախիրէ վէ մուհիմմաթ Թէրաքիմ իԹԹիրտիկ չէօյլէ տուրընը, Լէհ մէմալիքի տայիմա մամուր վէ միւնպիթ օլտուղընտան, Ֆրանսզ օրտուլարընը արզասընտա Թիւքէնմէկ պիր զախիրէ անպարը օլապիլիրտի։ Պու սապրբսզ Թագտրմը իսԹէրլէրտի քի, հէմէն Նաբօլէոնատան եվվէլ Լէհէ հիւճում իտուպ, պիլԹիւն Լէհի զախիրէտի իլե, միհիմմաթը իլե, չէհր վե գասապտը իլե աԹէշե վերմիշլեր, վե Նաբօլէոն հէնուզ Ռուսիանրն գարբուսընտա իքէն, չէօլ պուլմայա պաշլատընը։ Լաքին Ալէքսանտրօ պունա ճէտարէթ իտէմէտի։ եվվէլա չունրն իչչին քի, քէնտիսինին Լէհէ հիւճում իԹԹէսի, ճէնկէ քէնտի Թարաֆընտան պիր սէպէպսիյէԹ վերմէք օլուպ, սուլհա հիչ մէյտան գալմազ ըստ։ Սանրէն, պիլԹիւն ժէնէրալլարընը քէշֆի իւզրէ, գարը պէ գարը մուհարէպէ իլե Նաբօլէոնը եէնմէք մէմուլ օլընմալըպ, ուզաղըզ վե ամբրգա եէնմէք տատտա միւհիմմէլ վէ տահիհ կէօրիւնմէյինտէն, Ալէքսանտրօ սահիհի էլտէ իքէն, չէպտէնի իլե միւքէնի, ազքերինի, վե էհալիսինի պկյհուտէ պիր մուխաթարայա իլգա իԹԹէյէ ղարը օլմազ ըստ։ Վէ սալիսէն մէմուլ տելել իտի քի, Նաբօլէոն Ռուսիանրն պու Թէսպիրինի աղնամաքն, վէ Ռուսիատան եվվէլ Լէհի իսԹիլա իԹԹէսինն քի, զաթէն նըսֆքէնտան զիյատէսի գալէլերի վէ մէՐԹերիսկէտարընը իլե քէնտի ելինտէ իտի, վէ Լէհլերը ումումէն Ֆրանսայա տասթ վէ Ռուսիայա խայրն իտիլեր։ Պու սէպէպ մէպնի եվվելքի Թէսպիրէ գարար վերիլար։

Ռուսիա մէմալիքի Լէհատէն ԲէՐԹերսպուրկա վէ ՊալԹիգտէն Գարա սէնիզէ գատտը վասի վէ հուտուտսըզ օլուպ, եէր եէր պաԹագ, վէ եէր եէր գումտալ վէ օր-

ճիպնեմ սթաթուգուօյա խալէլ կէմե-յեմէք տիր, պունը Պալգան հիւքիւմէթլերի ամ պիլիրլեր, հալպու մէրքէզամ իլէն նի-չինպու գատար զանամէօքիյորլար, իքի իւչ հաֆթա զարֆընատա քիւլիկէրի նուֆուս թէլեֆ օլտու, լեթիֆէսիզ թէլեֆաթ վանկէթ ամէմէք տիր, պունուն մկսուլը Բուսխա տը, կէրչի սաղ մկսուլկէթ Ավթրիսիա բանի իսէամ, պէշ Պալքան հիւքիւմէթլերին համիսի Բուսխա օլտուս-ղը իչուն ոնա թէվֆիկը խիթապ իթմէյ մեմպուրը։

ԱՋԳԱՅԻՆ

ԹԷՔԻՐՏԱՂ ՎԱԳԱԱՍԸ

Թէքիրտաղ վագասընին ֆիքիրլերամ պրատարը հէյէանա իւզերինէ, տուն Խան Ժողով խասէթէն պու մէսելէ իլե մէյղուլ օլմուշ տը։

Մեճլիս տուն-քի կիւն հէր հալտ Պապը Ալիկ պիր միւրաճաաթ իհբասընա լիւ-զամ կէօրիպ, տէրճալ ազամ մեճլիսէն Տ. Սմբատ Վ. Բաթրիզ Ս.ին խանէ-սինէ կէօնտէրիմիշ վէ նամիզատ օլմազլա պէրապէր հէր հալտ Բաթրիզխանլէյէ կէմիյէ տալվէթ իտրեսք, ալզպ պէրա-պէր Գալաթայա կէթիրմիշ տիր։ Խան Ժողով ազասը օ սրբատա օրատա պու-լընաղընատա, Բաթրիզ Ս. իլե պէրա-պէր Գարատան էֆ-ֆնին վէ Վահան Վ. Յակոբեանընն Պապը Ալիկէ ազիմէթլէ թէսապիրը սէրիա իթթիխազը իչուն օրատա պէգզէմպլէրինի թավսիյէ իթմիշ վէ հէյէթ պիր ազ ասրար գարու քէհ-եասը իլե պէրապէր Պապը Ալիկէ կիսէ-րէք Սատրազամ բաչա Բարաֆընատա գապուլ օլընմըշ տը։ Սայիտ Հալիմ բաչա, օ վագթա գատար հնուզթէքիր-տաղ միթեասրբֆընատա մալիմաթ ա-լընմասընը պիլտիրմիշ օլմազլա, Բաթ-րիզ Ս. վէ հէյէթ՝ քէնտիլէրինէ վիւ-բուտ իտէն մալիմաթն բէք զիյատ մուհիպը թէնսիպ օլարը վէ թէսելլի-պալշ պիր խապէր վիւրուտ իթմէսիքճէ օրատան չընամայանազլարընը սէօյլէմիշ-լէր տիր։

Սատրազամ բաչա՝ տէվլէթան իսէն չալտա իւզերինէ, իմիյաթէն Պորիյէ նէզարէթինէ պիր թորբաս իրսալ իշլէն էմ վերմիյինի վէ մէղթիր թորբաս իլե պիր միլքիյէ միփէթթիր իլե մե-մուրլար կէնտէրմիյինի վէ պունանա պազգա թէքիրտաղ իլե ազրուսան ազ-բուլա մուլապէրէ օյատաղընան, ու-մում զամանընդզ մարիֆէթիյլե Քան-զիդաթ իհբասը վէ նէթիճէսինի թէլեկ-բաֆա պիտիրիլմէսի թավսիյէ օլընաբ-ղընը Բաթրիզ Ս.ա սեօյլեմէյ իսէ տէ, Բաթրիզ Ս.վէ պէրապէրինէ պուլը-նան զէվամ տիկէր պիր օտայա կէտ-ուէօ Ղաուլուղա գատար ալքալմիյէր տը։ Գու սրբատա Սթանպոլ մուհաֆըզը ճէմալ պէյ Սատրազամ բաչանընն նէզ-տինէ կէլերէք պիր գալ տէֆա կէօրիշ-միշ տը։ Սատր Ղալուղուա գատար թէքբար մալիմաթ կէմէտիրինէ հէ-յէթ պիր տահա Սատրազամ բաչա Բա-րաֆընատա գապուլ օլընմըշ վէ միւ-բարիւյ՝ տարը կէճէյլին կէլէն ճէվապը պիտէ թէպլիղ իթմէյի վատ իսէրէք, Բաթրիզ Ս. Պապը Ալիքեն չըգմըշ տը։

Տուն կէճէ Սթանպոլ մուհաֆըզը ճէմալ պէյ, քէնտիսինէ միւրաճաաթ իսէն կաղէթա մուխպիրլերինէ չու մա-լիւմաթը վէրմիշ տիր։ «Իքի կիւնէն պէրու էհալինին ֆիքրինի հէյէճանա կէթիրէն Թէքիրտաղ վագասընընն մա-հիյէթի բիսմի անալըրը։

«Գուլկարլար չէհրի թէրք իթթիքլէ-ման վէ պունլարըն արասընատա պէօյիւք վէ քիւչիւք հիսասպզը նէհրլէր ճէրէյան իսէր պիր արագիր վասիյէ տիր։ Վիւսթիւլա նէհրի Լէհին օրթասընատա ճէրէյան իսէր, վէ Նիեմէն նէհրի Բուսխալը Լէհատն տլրըր։ Նիեմէնեն օթուզ սահթ գատար ուզագա իքի պէօյիւք նէհր տահա հասրլ օլուպ, պիրի Տվինա, քի Բրկա Թա-բաֆընատա Գալթիգ տէնիզինէ, վէ տիկէրի Տնիեքէր թապէր օլունըպ, Օտէսսա Թաբաֆընատա Գարա տէնիզ ճէրէյան իսէր։ պունլարըն արա եէրի աչզդ օլուպ, Մոսգոյա վէ Բէթէրսպուրկա գատար վասի տահրա-լար տը։

Ալեքսանարօնուն Թէրթիպի իւզրէ, Բուսխա տաքէ-րինին քիւլլեսի պու իքի նէհրին քէնարընատա մեթերս իչինտէ, վէ պազը միւքրեզէ գալարը նիեմէն քէնարըն-տա տուրուպ, Նաբօլեոն նեմէնի իմրար իթթիքաէ, պունլար հէր եէրէ սթէյէ վերեբէք, Տվինա վէ Տնիեքէ-րէ գատար կէրի չէքիլեճէլեր իսի։

Գունատան մատատ, Նաբօլեոն օրատալարը իլե Բուս-խանընն իչերիսինէ տուխուլ իթթիքաէ, Լէհ, Ալէմանեա, վէ Բրուսիա, արդասընատ խալի գալտաղտը. վէ պու մեմալիքլերէրին չօղու Նաբօլեոնատա կէրէյի կիպի Քանիզ վէ խօնուտասուզ օլտուգլարընատա, Ինկիլիզին վէ Բուս-խանընն Թարիքի իլե պիր ուսմամ Թուղեանա տահի հէսարեթ իսէրէք, Նաբօլեոնընն արդասընը վէ Ֆրանսա իլե էսթիլաթընը գամ իսեպլիլիր իսի։ Իպէ պու իսի Բուսխանընն հարպ վէ մուհաֆազա Թէրթիպի, քի իւ-ղուտ ահիկնէն Բուսխանընն հայաթնա վէ Նաբօլեոնան խարապընա մուճիպ օլտու։

8. Ալեքսանարօ հարպ վէ մուհաֆազա Թէրթիպինի

ման վէ պունլարընը արասընատա պէօյիւք վէ քիւչիւք հիսասպզը նէհրլէր ճէրէյան իսէր պիր արագիր վասիյէ տիր։ Վիւսթիւլա նէհրի Լէհին օրթասընատա ճէրէյան իսէր, վէ Նիեմէն նէհրի Բուսխալը Լէհատն տլրըր։ Նիեմէնեն օթուզ սահթ գատար ուզագա իքի պէօյիւք նէհր տահա հասրլ օլուպ, պիրի Տվինա, քի Բրկա Թա-բաֆընատա Գալթիգ տէնիզինէ, վէ տիկէրի Տնիեքէր թապէր օլունըպ, Օտէսսա Թաբաֆընատա Գարա տէնիզ ճէրէյան իսէր։ պունլարըն արա եէրի աչզդ օլուպ, Մոսգոյա վէ Բէթէրսպուրկա գատար վասի տահրա-լար տը։

Ալեքսանարօնուն Թէրթիպի իւզրէ, Բուսխա տաքէ-րինին քիւլլեսի պու իքի նէհրին քէնարընատա մեթերս իչինտէ, վէ պազը միւքրեզէ գալարը նիեմէն քէնարըն-տա տուրուպ, Նաբօլեոն նեմէնի իմրար իթթիքաէ, պունլար հէր եէրէ սթէյէ վերեբէք, Տվինա վէ Տնիեքէ-րէ գատար կէրի չէքիլեճէլեր իսի։

Գունատան մատատ, Նաբօլեոն օրատալարը իլե Բուս-խանընն իչերիսինէ տուխուլ իթթիքաէ, Լէհ, Ալէմանեա, վէ Բրուսիա, արդասընատ խալի գալտաղտը. վէ պու մեմալիքլերէրին չօղու Նաբօլեոնատա կէրէյի կիպի Քանիզ վէ խօնուտասուզ օլտուգլարընատա, Ինկիլիզին վէ Բուս-խանընն Թարիքի իլե պիր ուսմամ Թուղեանա տահի հէսարեթ իսէրէք, Նաբօլեոնընն արդասընը վէ Ֆրանսա իլե էսթիլաթընը գամ իսեպլիլիր իսի։ Իպէ պու իսի Բուսխանընն հարպ վէ մուհաֆազա Թէրթիպի, քի իւ-ղուտ ահիկնէն Բուսխանընն հայաթնա վէ Նաբօլեոնան խարապընա մուճիպ օլտու։

8. Ալեքսանարօ հարպ վէ մուհաֆազա Թէրթիպինի

պու վեհհ իլե Թանզիմ իլլեթիքաէն ասղրա, թէսվիրթէ մուսամիլթընա տահի տարքը զիհն իթմէյէ պաչլամը չ ըտը։ Ալեսթրիա վէ Բրուսիատան Բուսխա իլե ԻԹԹիֆագ մէյտու գելիլ իսի։ պունլարատան բէք բէք մէտու օլու-նան չէյ, պիթերթիքզ ըտը, օտա Նաբօլեոնան միւսաա-ռէսի օլտուղու հալտ, լաքին Ինկիլիզ, քի տայիմա Բուսխայը Ֆրանսատան ալրբայա ճահա իւ իպատամ իսէ-կէմիշ իսի, Ինկիլիզ, իւլերին պու թերեճեյէ կէլտիկինի ֆէհմ իթթիքաէ, գալտըզ պուլունմամը։ Բուսխա իլե մուհարիպ պուլունտուղունատան, եսխատ տահա տաղրսա-տու Բուսխա Նաբօլեոնան գօրդուսունատան Ինկիլթերրա իլե մուհարիպ պուլունտուղունատան, Ինկիլիզ հէնիզ տչզդատան տչզղա Բուսխայա ԻԹԹիֆագ Թէքլիֆ իսէմէտ իսէ տէ, եօթեսէն պէրիս Շուէյլ օլան կիզլի մուարե-ֆէսինի պու տէֆա տահա զիյատ Թէկիրա իսիպ, Բուս-խա իլե ԻԹԹիֆագա պունու վանէթա ԻԹԹիֆագ իթմէյ իսի։ Վէ Թօրնթօն իամ տիբլօմաթը Շուէյա բայթանթը օլան ՍԹօգոլմա սեվգ իսիպ, պու տիբլօմաթ վագթ ի-սասթը կէլտիրի անտէ, Բուսխայա տուխուլ իսէէքտի։ Քէզալիք Բուսխանընն կիւկէոյիլէյ եէշատը էհթիճը օ-տուղունու Ինկիլիզ իշթիթաքտէ, օն կէմի պարուբ տալ-տուրուպ, Բուսխա լիմանլարընա կէօնտէրմիշ իսի։ Վէ Ակեքսանարօնուն չէրեֆի իշչուն տէրիզ քի, հէնիզ Ֆրանսա իլե գաթը մուամիլե իթմէմիշ վէ իլանը հարպ օլմամըշ օլտուղունատան, հէր նէ գատար պարալը սուլ-հա իսմիտ զալմամըշ իսէ տէ, եէնէ սեպեպիսէթ քէն-տիսէն օլմամագ իշչուն, Ինկիլիզիա նէ ԻԹԹիֆագընը գապուլ իլլեսի, նէ տէ պարուբատու, վէ պիրիսին պիրինէ տահի զըրմամագ իշչուն, տէր իսի քի, Բուսխա

ասան իքիսի էրմէնի վէ իքիսի Բուսմ օ-լան Թիքիրտաղ էհալիսինէն պուլունան տէօրթ նէֆէր տահի սալվէրիմիշ վէ միքեպագի Պուլկար անասրընա մեն-սուպ օլան իքի նէֆէրատն պիրի Օսմ. օրատասը ֆիրարի էֆրատընատան օլտաբ հասէպիլէ պէրայը մահաքէմէ Տիվանը հարպա Քէվան օլընմըշ վէ Օսմանը ժանտարմա էֆրատընատան իքէն Պուլկար խրամէթինէ կիրմիշ օլան տիկէրի տահի հագզընատա մուամիլի զանունէ ես-բըմագ իւզրէ, ժանտարմա գամանատա-ղընա Թէվֆիմ իսիմիշլեր տիր։»

Շէհրիմիզատ պուլունան Սրբպ ֆէվ-զէյատ մուրախասը Մ. Բալլովվէ՝ Սատրազամ բաչա վէ Տահիկիզ նա-զըրը Թալեաթ պէյ Բարաֆընատան Բաստա տավէթ իսիմիշ տիր։ Թէկմին օլընտրը իւզրէ Մ. Բալլովվէ հիւքիւ-մէթ մէհֆիլիյլէ իրտա իթթիկի միւսա զաթլարատա ուսմամի մահիյէթի հայիզ օ-լան սիյասի մէսելլէլերէն պահա իթթիկի սրբատա Եունանիսթան նամընա տահի իսարէյի լիսան իմիշ տիր։ Մուամիլիյինի վազիֆէսի պիր գալ կիւն տահա սիւրէնէք տիր, մամիլիյէթ օլան մուքեանէմէ-լերին Թապկի պիր միճրալը Թաստիպ իթթիրինի «Թ. էֆֆէնտի» եազըյօր։

Սթանպոլա էսրինէ չըմնընքէր խաթթընին Բարիզի խիթամ պուլմը օ-լուպ սաւն ազգամատն իթիպարէն Թը-րէնլեր Զորլրլար գատար կիսէպիմիշ տիր։ Անլաշըլմըշ տը քի, Պուլկարլար պու տարագիլերի պոչոլթազգարը սրբատա խաթթը պազմըշլար տը։ Եալընըզ իլգ միւթաէքէ եսնասընատա պազը գա-բարար իդտա իսիմիշ օլուպ, պունլար տահ ենիկ քէհնիլերի Բարաֆընատան պիր սէրեճէյէ գատար Թամիր իսիմիշ տիր։ Սթամիոնլար բէք բիս հալտ օ-լուպ, պունլարընը Թէմիզլէնմէսի պիր չօգ կիւնլերէ միւթէվազզրի իմիշ։ Գու-լարը օրատասընին հարազէթի նէֆիճէ-միյլէ չըմնընքէր խաթթընին Ուզուն Ֆէօրրիյէ գատար սերպէսթ օլմասը մե-մուլ տը։

Մակեդոնիատա Բուսմ էհալիսինէ մէտրօքոլիթլերին գաթլ օլընմալընատան սօլայը Բուսմ Բաթրիզխանէսի Սրնօգ մեճլիսի կէյէն բազար երթէսի կիւնի սէ-նէվի իմիհանլար միւնասէպէթիյլէ պու-լընտընը Հէյպելի Ատատատարանական մեքթէպինատ ֆէվզիյատ օլարագ իճ-Թիմա իթմէյ վէ Պուլկարլարընն իշչալ իթթիքլերի սայիր եէրլերատ տահի Բուսմատա գալշը գրթթալընն եօ-նինի ալմագ իչչուն ելե ալընճագ Թէ-պիրլերէ տայիր ուզուն միւզաքերէսէն սոնրա վէ պու վահշիլիքէ պիր նիհա-յէթ վերմեք իւզրէ, պէօյիւք սէվլէթլերէ պըր մուխթիրլե Թագիմիշ գարար վերմիշ տիր։ Այնը զամանատա մեզգիւր մուխ-Թիրլերի Թանզիմ իթմէք իւզրէ Ամասիա Գասանտրա, Բրավլիա մեարօքոլիթլե-րինէն միւրեքքեպ պիր հեյեթ Թէշքիլ իսիմիշ տիր։ Մեզգիւր մուխթիրլեթ Պուլկար մեզալիմանեն տահի պահա օլը-նաճագ տը։ Մեզգիւր գամիսիոն վազի-ֆէսինի պիթիրմիշ օլուպ Սինօդ մեճլիսի-սալը կիւնի Եեքբար իթթիմա իսերէք Թասվիպ իթմիշ վէ պունը զամանատ մեզ-գիւր մուխթիրէնին մուխթէլիթ մեճլիս քեհթիպը ուսմամի Մ. Նիկօբուլօս տա պուլունտընը հալտ պունը գամիսիոն վա-սըթասըլա պէօյիւք սէվլէթլերէ սեֆիրլե-րինէ կէօնտէրիմէսինէ գարար վերիլմիշ տիր։

Սինօդ մեճլիսինին գարարրյա կէ-լեճէք բազար կիւնի ֆեճէր Բաթրիդ-խանէսի քիլիսէսինատ գաթլ օլընան Բուսմ վէ մեթրօքոլիթլերին խաթիրահաթը բուհը իչչուն Պատարագ Թագտես իսիլե-ճէք տիր։ Բաթրիզ՝ Սինօդ մեճլիսի տա-գարրյա պէրապէր պու մէրասիմի պիզզաթ իհբա լտեճէք տիր։

Մակեդոնիատա իհբա իսիլեն գրթ-Թալրատա տայիր Թանզիմաթ եարարագ մուֆասսալ պիր բարար հազրլամագ ի-չիւն Աթինատա պիր գամիսիոն Թեշքե-քիլ իթմիշ իսի։ Ազալարը Եունան մեճ-լիսը մեպուսանը աղասընատան Մ. Գու-Թաբպա, Մ. Հաճիեանի վէ Մ. Զա-քիրի իլե սապզդ Օսմ. մեճլիսը մեպու-սանը ազասընատան Մ. Գոզմիտա վէ Մ. Խունէսս վէ կազեթանը Մ. Սթամուտա-ան իպարեթ օլան մեզգիւր գամիսիոն կեչչն բազար կիւնիւ Սեյանիկէ վարլ օլուպ, երթեսի կիւնիւ Տօրատա կիթ-միշ տիր։ Մեզգիւր գամիսիոնա պիր Թա-գրմ ֆոթոկրաֆիքլարա եճնեպի կաղեթա մուխպիրլերի տահի բեֆեպզաթ իթմիշ-լեր տիր։ Դրթթալա տայիր ալընան ֆո-թոկրաֆիլար տուհեանընն հէր Թարաֆընա կէնտէրիլեճէք տիր։ Մ. Գոզմիտա իլե Մ. Խունէսս պայլըճա Իսլամարա վա-գու պուլան ճեհալէթ վէ գրթթալարա մեչլու օլաճագլար տը։

Սէրեզ տապզդ Օսմ. Բուսմ մեպուսը Տրնկաա եֆ-ֆնին աէրեսթթ իսիրիկինի պիր Բուսմ կաղեթասը եազըյօր։ Մուսաֆ-լեյ խուսուսի իչչերի իչչուն եվվելքի կիւն չեհրիմիզ կեմիշ իսի։

Էնօզ-Միտիա խաթթընընն պու Թարաֆընատա պուլունան արագիաէն Անա-տոլուա հիճրեթ իսուլ օրատաս եէրեյ-միշ օլանլարա՝ Թէքբար քէնտի եէրլե-րինէ կիթմէկը իչչուն հիւքիւմէճէ վի-լայէթլերէ եմր վերիլմիշ տիր։

Տիւն ալընան խապերլերէ կէօրէ, Գուլկարլար էտիրնէտէ պուլունան պէօ-յիւք խաթինէքատ Օթալարընը կէօթիւ-ռիւլերի սրբատա մեզգիւր խաթինէքատ-լարատան պէօյիւք զըսմընը Թարիրպ իթմիշլեր տիր։ Գուլկարլարընն էտիրնէյի աթեչէ վերմիշ օլմալարընատան գօրգու-լեյօր։

Շէհրիմիզատ պուլունան Սրբպ ֆէվ-զէյատ մուրախասը Մ. Բալլովվէ՝ Սատրազամ բաչա վէ Տահիկիզ նա-զըրը Թալեաթ պէյ Բարաֆընատան Թատա տավէթ իսիմիշ տիր։ Թէկմին օլընտրը իւզրէ Մ. Բալլովվէ հիւքիւ-մէթ մէհֆիլիյլէ իրտա իթթիկի միւսա զաթլարատա ուսմամի մահիյէթի հայիզ օ-լան սիյասի մէսելլէլերէն պահա իթթիկի սրբատա Եունանիսթան նամընա տահի իսարէյի լիսան իմիշ տիր։ Մուամիլիյինի վազիֆէսի պիր գալ կիւն տահա սիւրէնէք տիր, մամիլիյէթ օլան մուքեանէմէ-լերին Թապկի պիր միճրալը Թաստիպ իթթիրինի «Թ. էֆֆէնտի» եազըյօր։

Սթանպոլա էսրինէ չըմնընքէր խաթթընին Բարիզի խիթամ պուլմը օ-լուպ սաւն ազգամատն իթիպարէն Թը-րէնլեր Զորլրլար գատար կիսէպիմիշ տիր։ Անլաշըլմըշ տը քի, Պուլկարլար պու տարագիլերի պոչոլթազգարը սրբատա խաթթը պազմըշլար տը։ Եալընըզ իլգ միւթաէքէ եսնասընատա պազը գա-բարար իդտա իսիմիշ օլուպ, պունլար տահ ենիկ քէհնիլերի Բարաֆընատան պիր սէրեճէյէ գատար Թամիր իսիմիշ տիր։ Սթամիոնլար բէք բիս հալտ օ-լուպ, պունլարընը Թէմիզլէնմէսի պիր չօգ կիւնլերէ միւթէվազզրի իմիշ։ Գու-լարը օրատասընին հարազէթի նէֆիճէ-միյլէ չըմնընքէր խաթթընին Ուզուն Ֆէօրրիյէ գատար սերպէսթ օլմասը մե-մուլ տը։

Մակեդոնիատա Բուսմ էհալիսինէ մէտրօքոլիթլերին գաթլ օլընմալընատան սօլայը Բուսմ Բաթրիզխանէսի Սրնօգ մեճլիսի կէյէն բազար երթէսի կիւնի սէ-նէվի իմիհանլար միւնասէպէթիյլէ պու-լընտընը Հէյպելի Ատատատարանական մեքթէպինատ ֆէվզիյատ օլարագ իճ-Թիմա իթմէյ վէ Պուլկարլարընն իշչալ իթթիքլերի սայիր եէրլերատ տահի Բուսմատա գալշը գրթթալընն եօ-նինի ալմագ իչչուն ելե ալընճագ Թէ-պիրլերէ տայիր ուզուն միւզաքերէսէն սոնրա վէ պու վահշիլիքէ պիր նիհա-յէթ վերմեք իւզրէ, պէօյիւք սէվլէթլերէ պըր մուխթիրլե Թագիմիշ գարար վերմիշ տիր։ Այնը զամանատա մեզգիւր մուխ-Թիրլերի Թանզիմ իթմէք իւզրէ Ամասիա Գասանտրա, Բրավլիա մեարօքոլիթլե-րինէն միւրեքքեպ պիր հեյեթ Թէշքիլ իսիմիշ տիր։ Մեզգիւր մուխթիրլեթ Պուլկար մեզալիմանեն տահի պահա օլը-նաճագ տը։ Մեզգիւր գամիսիոն վազի-ֆէսինի պիթիրմիշ օլուպ Սինօդ մեճլիսի-սալը կիւնի Եեքբար իթթիմա իսերէք Թասվիպ իթմիշ վէ պունը զամանատ մեզ-գիւր մուխթիրէնին մուխթէլիթ մեճլիս քեհթիպը ուսմամի Մ. Նիկօբուլօս տա պուլունտընը հալտ պունը գամիսիոն վա-սըթասըլա պէօյիւք սէվլէթլերէ սեֆիրլե-րինէ կէօնտէրիմէսինէ գարար վերիլմիշ տիր։

Սինօդ մեճլիսինին գարարրյա կէ-լեճէք բազար կիւնի ֆեճէր Բաթրիդ-խանէսի քիլիսէսինատ գաթլ օլընան Բուսմ վէ մեթրօքոլիթլերին խաթիրահաթը բուհը իչչուն Պատարագ Թագտես իսիլե-ճէք տիր։ Բաթրիզ՝ Սինօդ մեճլիսի տա-գարրյա պէրապէր պու մէրասիմի պիզզաթ իհբա լտեճէք տիր։

Մակեդոնիատա իհբա իսիլեն գրթ-Թալրատա տայիր Թանզիմաթ եարարագ մուֆասսալ պիր բարար հազրլամագ ի-չիւն Աթինատա պիր գամիսիոն Թեշքե-քիլ իթմիշ իսի։ Ազալարը Եունան մեճ-լիսը մեպուսանը աղասընատան Մ. Գու-Թաբպա, Մ. Հաճիեանի վէ Մ. Զա-քիրի իլե սապզդ Օսմ. մեճլիսը մեպու-սանը ազասընատան Մ. Գոզմիտա վէ Մ. Խունէսս վէ կազեթանը Մ. Սթամուտա-ան իպարեթ օլան մեզգիւր գամիսիոն կեչչն բազար կիւնիւ Սեյանիկէ վարլ օլուպ, երթեսի կիւնիւ Տօրատա կիթ-միշ տիր։ Մեզգիւր գամիսիոնա պիր Թա-գրմ ֆոթոկրաֆիքլարա եճնեպի կաղեթա մուխպիրլերի տահի բեֆեպզաթ իթմիշ-լեր տիր։ Դրթթալա տայիր ալընան ֆո-թոկրաֆիլար տուհեանընն հէր Թարաֆընա կէնտէրիլեճէք տիր։ Մ. Գոզմիտա իլե Մ. Խունէսս պայլըճա Իսլամարա վա-գու պուլան ճեհալէթ վէ գրթթալարա մեչլու օլաճագլար տը։

Սէրեզ տապզդ Օսմ. Բուսմ մեպուսը Տրնկաա եֆ-ֆնին աէրեսթթ իսիրիկինի պիր Բուսմ կաղեթասը եազըյօր։ Մուսաֆ-լեյ խուսուսի իչչերի իչչուն եվվելքի կիւնի չեհրիմիզ կեմիշ իսի։

Էնօզ-Միտիա խաթթընընն պու Թարաֆընատա պուլունան արագիաէն Անա-տոլուա հիճրեթ իսուլ օրատաս եէրեյ-միշ օլանլարա՝ Թէքբար քէնտի եէրլե-րինէ կիթմէկը իչչուն հիւքիւմէճէ վի-լայէթլերէ եմր վերիլմիշ տիր։

Տիւն ալընան խապերլերէ կէօրէ, Գուլկարլար էտիրնէտէ պուլունան պէօ-յիւք խաթինէքատ Օթալարընը կէօթիւ-ռիւլերի սրբատա մեզգիւր խաթինէքատ-լարատան պէօյիւք զըսմընը Թարիրպ իթմիշլեր տիր։ Գուլկարլարընն էտիրնէյի աթեչէ վերմիշ օլմալարընատան գօրգու-լեյօր։

Շէհրիմիզատ պուլունան Սրբպ ֆէվ-զէյատ մուրախասը Մ. Բալլովվէ՝ Սատրազամ բաչա վէ Տահիկիզ նա-զըրը Թալեաթ պէյ Բարաֆընատան Թատա տավէթ իսիմիշ տիր։ Թէկմին օլընտրը իւզրէ Մ. Բալլովվէ հիւքիւ-մէթ մէհֆիլիյլէ իրտա իթթիկի միւսա զաթլարատա ուսմամի մահիյէթի հայիզ օ-լան սիյասի մէսելլէլերէն պահա իթթիկի սրբատա Եունանիսթան նամընա տահի իսարէյի լիսան իմիշ տիր։ Մուամիլիյինի վազիֆէսի պիր գալ կիւն տահա սիւրէնէք տիր, մամիլիյէթ օլան մուքեանէմէ-լերին Թապկի պիր միճրալը Թաստիպ իթթիրինի «Թ. էֆֆէնտի» եազըյօր։

Սթանպոլա էսրինէ չըմնընքէր խաթթընին Բարիզի խիթամ պուլմը օ-լուպ սաւն ազգամատն իթիպարէն Թը-րէնլեր Զորլրլար գատար կիսէպիմիշ տիր։ Անլաշըլմըշ տը քի, Պուլկարլար պու տարագիլերի պոչոլթազգարը սրբատա խաթթը պազմըշլար տը։ Եալընըզ իլգ միւթաէքէ եսնասընատա պազը գա-բարար իդտա իսիմիշ օլուպ, պունլար տահ ենիկ քէհնիլերի Բարաֆընատան պիր սէրեճէյէ գատար Թամիր իսիմիշ տիր։ Սթամիոնլար բէք բիս հալտ օ-լուպ, պունլարընը Թէմիզլէնմէսի պիր չօգ կիւնլերէ միւթէվազզրի իմիշ։ Գու-լարը օրատասընին հարազէթի նէֆիճէ-միյլէ չըմնընքէր խաթթընին Ուզուն Ֆէօրրիյէ գատար սերպէսթ օլմասը մե-մուլ տը։

Մակեդոնիատա Բուսմ էհալիսինէ մէտրօքոլիթլերին գաթլ օլընմալընատան սօլայը Բուսմ Բաթրիզխանէսի Սրնօգ մեճլիսի կէյէն բազար երթէսի կիւնի սէ-նէվի իմիհանլար միւնասէպէթիյլէ պու-լընտընը Հէյպելի Ատատատարանական մեքթէպինատ ֆէվզիյատ օլարագ իճ-Թիմա իթմէյ վէ Պուլկարլարընն իշչալ իթթիքլերի սայիր եէրլերատ տահի Բուսմատա գալշը գրթթալընն եօ-նինի ալմագ իչչուն ելե ալընճագ Թէ-պիրլերէ տայիր ուզուն միւզաքերէսէն սոնրա վէ պու վահշիլիքէ պիր նիհա-յէթ վերմեք իւզրէ, պէօյիւք սէվլէթլերէ պըր մուխթիրլե Թագիմիշ գարար վերմիշ տիր։ Այնը զամանատա մեզգիւր մուխ-Թիրլերի Թանզիմ իթմէք իւզրէ Ամասիա Գասանտրա, Բրավլիա մեարօքոլիթլե-րինէն միւրեքքեպ պիր հեյեթ Թէշքիլ իսիմիշ տիր։ Մեզգիւր մուխթիրլեթ Պուլկար մեզալիմանեն տահի պահա օլը-նաճագ տը։ Մեզգիւր գամիսիոն վազի-ֆէսինի պիթիրմիշ օլուպ Սինօդ մեճլիսի-սալը կիւնի Եեքբար իթթիմա իսերէք Թասվիպ իթմիշ վէ պունը զամանատ մեզ-գիւր մուխթիրէնին մուխթէլիթ մեճլիս քեհթիպը ուսմամի Մ. Նիկօբուլօս տա պուլունտընը հալտ պունը գամիսիոն վա-սըթասըլա պէօյիւք սէվլէթլերէ սեֆիրլե-րինէ կէօնտէրիմէսինէ գարար վերիլմիշ տիր։

Սինօդ մեճլիսինին գարարրյա կէ-լեճէք բազար կիւնի ֆեճէր Բաթրիդ-խանէսի քիլիսէսինատ գաթլ օլընան Բուսմ վէ մեթրօքոլիթլերին խաթիրահաթը բուհը իչչուն Պատարագ Թագտես իսիլե-ճէք տիր։ Բաթրիզ՝ Սինօդ մեճլիսի տա-գարրյա պէրապէր պու մէրասիմի պիզզաթ իհբա լտեճէք տիր։

Մակեդոնիատա իհբա իսիլեն գրթ-Թալրատա տայիր Թանզիմաթ եարարագ մուֆասսալ պիր բարար հազրլամագ ի-չիւն Աթինատա պիր գամիսիոն Թեշքե-քիլ իթմիշ իսի։ Ազալարը Եունան մեճ-լիսը մեպուսանը աղասընատան Մ. Գու-Թաբպա, Մ. Հաճիեանի վէ Մ. Զա-քիրի իլե սապզդ Օսմ. մեճլիսը մեպու-սանը ազասընատան Մ. Գոզմիտա վէ Մ. Խունէսս վէ կազեթանը Մ. Սթամուտա-ան իպարեթ օլան մեզգիւր գամիսիոն կեչչն բազար կիւնիւ Սեյանիկէ վարլ օլուպ, երթեսի կիւնիւ Տօրատա կիթ-միշ տիր։ Մեզգիւր գամիսիոնա պիր Թա-գրմ ֆոթոկրաֆիքլարա եճնեպի կաղեթա մուխպիրլերի տահի բեֆեպզաթ իթմիշ-լեր տիր։ Դրթթալա տայիր ալընան ֆո-թոկրաֆիլար տուհեանընն հէր Թարաֆընա կէնտէրիլեճէք տիր։ Մ. Գոզմիտա իլե Մ. Խունէսս պայլըճա Իսլամարա վա-գու պուլան ճեհալէթ վէ գրթթալարա մեչլու օլաճագլար տը։

Սէրեզ տապզդ Օսմ. Բուսմ մեպուսը Տրնկաա եֆ-ֆնին աէրեսթթ իսիրիկինի պիր Բուսմ կաղեթասը եազըյօր։ Մուսաֆ-լեյ խուսուսի իչչերի իչչուն եվվելքի կիւնի չեհրիմիզ կեմիշ իսի։

Էնօզ-Միտիա խաթթընընն պու Թարաֆընատա պուլունան արագիաէն Անա-տոլուա հիճրեթ իսուլ օրատաս եէրեյ-միշ օլանլարա՝ Թէքբար քէնտի եէրլե-րինէ կիթմէկը իչչուն հիւքիւմէճէ վի-լայէթլերէ եմր վերիլմիշ տիր։

Տիւն ալընան խապերլերէ կէօրէ, Գուլկարլար էտիրնէտէ պուլունան պէօ-յիւք խաթինէքատ Օթալարընը կէօթիւ-ռիւլերի սրբատա մեզգիւր խաթինէքատ-լարատան պէօյիւք զըսմընը Թարիրպ իթմիշլեր տիր։ Գուլկարլարընն էտիրնէյի աթեչէ վերմիշ օլմալարընատան գօրգու-լեյօր։

Շէհրիմիզատ պուլունան Սրբպ ֆէվ-զէյատ մուրախասը Մ. Բալլովվէ՝ Սատրազամ բաչա վէ Տահիկիզ նա-զըրը Թալեաթ պէյ Բարաֆընատան Թատա տավէթ իսիմիշ տիր։ Թէկմին օլընտրը իւզրէ Մ. Բալլովվէ հիւքիւ-մէթ մէհֆիլիյլէ իրտա իթթիկի միւսա զաթլարատա ուսմամի մահիյէթի հայիզ օ-լան սիյասի մէսելլէլերէն պահա իթթիկի սրբատա Եունանիսթան նամընա տահի իսարէյի լիսան իմիշ տիր։ Մուամիլիյինի վազիֆէսի պիր գալ կիւն տահա սիւրէնէք տիր, մամիլիյէթ օլան մուքեանէմէ-լերին Թապկի պիր միճրալը Թաստիպ իթթիրինի «Թ. էֆֆէնտի» եազըյօր։

Սթանպոլա էսրինէ չըմնընքէր խաթթընին Բարիզի խիթամ պուլմը օ-լուպ սաւն ազգամատն իթիպարէն Թը-րէնլեր Զորլրլար գատար կիսէպիմիշ տիր։ Անլաշըլմըշ տը քի, Պուլկարլար պու տարագիլերի պոչոլթազգարը սրբատա խաթթը պազմըշլար տը։ Եալընըզ իլգ միւթաէքէ եսնասընատա պազը գա-բարար իդտա իսիմիշ օլուպ, պունլար տահ ենիկ քէհնիլերի Բարաֆընատան պիր սէրեճէյէ գատար Թամիր իսիմիշ տիր։ Սթամիոնլար բէք բիս հալտ օ-լուպ, պունլարընը Թէմիզլէնմէսի պիր չօգ կիւնլերէ միւթէվազզրի իմիշ։ Գու-լարը օրատասընին հարազէթի նէֆիճէ-միյլէ չըմնընքէր խաթթընին Ուզուն Ֆէօրրիյէ գատար սերպէսթ օլմասը մե-մուլ տը։

Մակեդոնիատա Բուսմ էհալիսինէ մէտրօքոլիթլերին գաթլ օլընմալընատան սօլայը Բուսմ Բաթրիզխանէսի Սրնօգ մեճլիսի կէյէն բազար երթէսի կիւնի սէ-նէվի իմիհանլար միւնասէպէթիյլէ պու-լընտընը Հէյպելի Ատատատարանական մեքթէպինատ ֆէվզիյատ օլարագ իճ-Թիմա իթմէյ վէ Պուլկարլարընն իշչալ իթթիքլերի սայիր եէրլերատ տահի Բուսմատա գալշը գրթթալընն եօ-նինի ալմագ իչչուն ելե ալընճագ Թէ-պիրլերէ տայիր ուզուն միւզաքերէսէն սոնրա վէ պու վահշիլիքէ պիր նիհա-յէթ վերմեք իւզրէ

ի Դավալար թախիլէ իտէրքէն պիր չօգ թոբ իլէ 5000 թիւֆէնք թէրք իթմիլէր պիր. Բում բիսգօբօսը իլէ գասապանը իլէրի կէլէնէրիսէն պիր գանչմը տա էսիր օլարագ պիրլիգաէ կէօթիրմիլէր տիր։

Սօֆիա 15.— Պուլկարիսթան հիւքիւմէթի ուզուն պիր պէյանամէ նէյր իտէրէք մուհարէպէի ախիրէնին պիտայէթը զուհուրինէն պէրի եէնինի Պուլկար ֆըրգասընըն եալնըզ պայնա Սըրպիսթանը թէքմիլ օրտուրնա մուգավէմէթ իթարկինի վէ եալնըզ 2000 ասքէրին պիրիւն Սունան օրտուսընըն իլէրի հարաքէթընը մէն էյէտիկինի պիտիրմէգաէ տիր. պու պէյանամէտէ ժէնէրալ Իվանովին զայէթ մէթին մէվագը տա Թէհասսիւն իտէրէք գաթի մուսատէմէյէ ինթիգար էյլէտիկի վէ Սրբպարընը պիր չօգ մէվգիֆէն կէրիյէ էջիտիգլէր, Սունանլըլարընը իսէ 30 քիլոմէթրատան գայատ իլէրլէէմաթքլէրի գիգը օլընմագտա տըր։

Բարիզ, 16 յուլիս.—Պանդօրատան «Մաթէն» կազէթատան պիտիրիլիյօր։ Պալգան քիթլէի իթթիֆագլէէնին, սուլ մուահէտէսի սուրէթը գաթիէտ իմգա իտիմէդաէն մուգատատմ, տաղլըմաը հուգուգ նօգթի նազարընատան պիսպիթիւն եէնի պիր վազիյէթ իհասս իթմէքաէ տիր։ պու վազիյէթ հիւքիւմէթը Օսմանիյէնին Թրակիյա միւսախէլէսինի մուրիդ գըմագտա օլուպ պիր գաչ կիւնէն պէրի Պապը Ալի Թարաֆընատան մէմլիքի եէնէպիյէտէ մուգիմ սիֆէրատանա վուգու պուլան Թէպլիդաթ միսիրնատա պիր մէվգրի մուհիմմ թուքմագտա տըր. Թէպլիդաթը վագտա տիկէր իւչ միլատագա իլէ իքամլ իտիլէէտէ տիր թի պու միլատագտա էյտիրիսա վէրիլէն թէտիրինի գանչ մէվգիֆէն Պուլկարիսթանա մուգատատէմ, տաղլըմաը հուգուգ նօգթի նազարընատան պիսպիթիւն եէնի պիր վազիյէթ հիւքիւմէթը Օսմանիյէնին Թրակիյա միւսախէլէսինի մուրիդ գըմագտա օլուպ

ԹՐՏԻՎԻԱԼ ՄԱՅԼ ԴՈՒՄԲԱՆԵԱՆԸ

ԴԱՐՏԱՆ Անտէրլիէին սիւվար օլորը Իսմայիլիա քօսթա - վաքօրը Ակֆ. յուլիսին 14ընը բապար էր. կիւնիւ Իսքենտերիյէնէն Տէրսաատէթէ միւվասլէթի վէ յուլիսին 15ինի սալը կիւնի էօյլէնուէն սօնրա ալաֆրանկա սաաթ իւչտէ Միտիլի, Իզմիր վէ Բիւրէյտ օղրայարադ Լարնագա, Լիմասսա թարիգիյէ Իսքենտերիյէյէ միւվասլէթի ատէնէք տիր։

ԴԱՐՏԱՆ Վաչաքինին սիւվար օլորը Ասուան քօսթա-վաքօրը յուլիսին 17ընը կիւնիւ Սուրիա խաթթընան Տէրսաատէթէ միւվասլէթի վէ յուլիսին 19ընի ճ. էր. կիւնիւ էօյլէնէնէն սօնրա սաաթ ալաֆրանկա 1տէ Զանագ—գալէ, Իզմիր, Սագըզ, Բատտա Մէրսին, Իսքենտերուն, Թարսալուզ, Պէյրութ, Հայֆա, Յաֆա, Բօրթ-Սաիտ օղրայարադիսքենտերիյէյէ հարաքէթ իտէնէք տիր։

Վաքօրտա էլէքթրիք գրչաբ պուլնարը կիսի, եէմէքլեր պիրինճի նէվ օլուզ, սուֆրա իւզէրինէքի չարսալար տախի մէճմանէն վերիլէնէք։

Պու պաւաղէ զիյատէ թաֆսիլաթ խաթէյնէրը Դալաթտա բրնթրմ իզերինտէ Մէյմէնէթ խանընտաքի մէրքէզ մաճէնթէսի վէ եռխօտ Սթանպօլտա Վամատ Սուլթան խանընտաքի չիպէյե միւրաճաաթ ԷԹՄԷԼի տիրէր։

ՀԱՐԳԻՒԻ ՆԻԶԱՐԷԹԻՆԷՆ

§ Տէօրթ տաէտ ատնթի լթթուր, 500,000 մէթրօ գանավիչ, 500 պին մէթրօ սաթարլըզ ամբրիճիս։ պէհէր մէթրօսը 1 զրշ. 33 բարա 95 սանթիմէն 650,000 մէթրօ չսարը սաթարը (6 թէմուզ 329 ճումա էրթէսի)։

Պալատէքի մալզէմէ մէվզբի միւնազասատա տրը. չսարը սաթարլըզընընն հիզասընտա կէօսթէրիլէն Թարիխատ պէհէմէնով իհալէի զաթիէսի վէ տիկէր մալզէմէնին ֆիյաթլարը հատաը նիսպպնտա կէօրիւլիկի հալատ քէզալթք հիզալարընտա մուհարբէր թարիխատ իհալէի զաթիէսի իթրա զըլընտաղանան, չէրայիթնի անլամագ իսթէյնէյնէրին հէր կիւն վէ մունազասայա իշիրաք իտէնէքլերին էյամը մէզաքիրէատ վասաթի սաաթ 2 բատատէլերընտատ Լէվազիմաքը ուսուսիպէ տայրէսի միւպատաաթ գօմիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

3—1

§ 62 բարա բիրինճ, 79 բարա 50 սանթիմ չէքեր, 148 բարա սապն, 43 բարա 80 սանթիմ կաղ հաղը, 250 բարա զէյթուն, 300 բարա էթ, 67 բարա մէրճիմէք, 31 բարա 90 սանթիմ բաթաթէս, 35 բարա սապն, 395 բարա հաղ, 47 բարա էքմէք։

Դալեի Սուլթանիէ մէվզբի միւսթահքէմ իտարէսի իչիւն միւպատասը մէվզբի միւնազասատա պուլնարը Թէքբար պէհէքբար իլան օլնան էրզադ պալատէ հրզալարընտա կէօսթէրիլէն ֆիյաթլարը Թալիպի էօհտէսինատ տիր. իհալէի զաթիէսի չէհրը հալը բուլմինն նիհայէթ 6ընը ճումա իրթէսի կիւնի իթրասը մուգաբրէր պուլնարընընն, պունատա թէնզիլաթ իհրատլա իթպէ Թալիպ օլանլարը էէմը մէզքիրէ գատար հէր կիւն պատէզզէվալ սաաթ 2տէ Հարգիյէ նէզարէթի Լէվազիմաքը ուսուսիպէ տայրէսի պիպատաաթ գօմիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

3—2

§ 3000 քիլօ զընապ իլէ 2000 բէօ սըզբր մէվզբի միւնազասատա տրը. սըզբրար չէհրը հալին 3ինճի չարչէնպիհ կիւնիւ վէ զընապը չէհրը հալին 6ընը ճումա իրթէսի կիւնիւ իհալի զաթիյէլերի իթրա զըլընտաղանան իթասընա Թալիպ օլանլարը 100տէ 10 թէէմմանաթ ազէնսին միւսթահքպէն էյամը մէզքիրէատ վասաթի սաաթ 3 բատատէլերընտատ Հարգիյէ նէզարէթի Լէվազիմաքը ուսուսիպէ տայրէսի պիպատաաթ գօմիսիօնընա միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլնընը։

3—3

ՊԱՀԱՐԻՒԵ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆԷՆ

4 թէմուզ 329 բէնճէնպիհ

20,000	քիլօ	բաղադը իւզիւմ
20,000	»	արապ սապօնը

6 թէմուզ 329 ճումա էրթէսի

8,000	քիլօ	պէյազ վազէլին
5,000	»	սարը վազէլին
1,000	»	կլեսերին
13,000	»	էլվան իւաթիւբի
1,100	»	գալայ

8 թէմուզ 329 բաղար երթէսի

50	քիլօ	եուն էրլեկի
50	»	պաղըր թէլ
300	»	նէյտարը
3,000	»	լինօլիում մաճունը
7,100	մէթրօ	մուրապպա լինօլիում
300	բատա	ատնճառ սավլասը
300	բաքէթ	ոտէն չաթալ բին
300	»	բերինչ » »
980	»	» վիտա

Թէրատնէի ամիրք իչիւն լիզուտը օլան պալատէ մուհարբէր էշտա միւնազասայա գընընը. էշտարը մէզքիրէյի վէրմէք արզու իտէնէր օլապատէ Թանզիմ իտիլէն չարթնամէլերինի կէօրիւպ իյզահաթը քեաֆիյէ ալմագ իւզրէ հէր կիւն վէ միւնազասայա իշիրաք էթմէք իւզրէ տէ պալատէրինատ մուհարբէր կիւնլերատ եիւզատ օն նիսպէթինատ Թէէմմանաթ ազէնէրինի վէ եռխօտ պանգ քեֆալէթնամէլերինի միւսթահքպէն, պատեզզահէր սաաթ 4է գատար Գահրիյէ նէզարէթի ֆինճի ատիրէսի լէվազիմ զըսմնա միւրաճաաթ էթմէլերի իլան օլունընը։

3—3

ՄԱԼԻՅԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻ

§ Պոլու սանճաղը ատխիրինատ Գոզլու վէ Քիրիմիսիլ մէվճուտ վէ Թիմուր եօլը ինշասրընտան միւԹէհսարլը պուլնան 150 Թընրգ 3 ատէտ մա խուրտա լոգոմօթիֆ արապա Թէքերլէքլերի պէհէր Թընը 75 վէ 1 Թն բիրինչ խուրտաը 275 վէ 50չերաէն 100 Թընրգ 752 ատէտ բայ պէհէր Թընը 125 վէ 40արտան 80 Թընրգ 67) ատէտ չէլիք բէյ պէհէր Թընը 125 զ. ատա պիմիզայէտ Թալիպի էօհտէսինատ Թէգարրուր իթմէշ օլարընընան Թալիպ օլանլարը բայ սիրմէք ուզրէ 15 թէմուզ 329 Թարիխինէ գատար Մալիյէ նէզարէթի էմլաքը էմիրիյէ իտարէսինէ վէ եռխօտ մահալլինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունընը։

5—3

§ Էմլաքը էմիրիյէն Համատա քեալին պուլունան եէլսի պալ խան վէ պիր միւքքեան վէ պիր գրթա պաղչէ վէ գըշլա վէ Թալիմկեան արագիսի ֆիրուխթ օլընմագ իւզրէ սէնէի հալիէ էյլուլընընն նիհայէթինէ գատար մէվզբի միւզայեէտէյէ վաղ իտիմիշ օլանլար Թալիպ օլանլարընն վէ պու պապատ ֆաղլա մալիւմաթ ալմագ իսթէյէնլէրին Մալիէ նէզարէթի էմլաքը էմիրիյէ իտարէսինէ վէ եռխօտ մահալլինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունընը։

10—2

ԻՄԱԼԱԹԸ ՀԱՐԳԻՒԵՆ ՄԻԻՏ.ՏԷՆ.—

Իմալաթը Հարգիյէ ֆաագրիգալարը իչիւն մէվզբը միւնազասայա վաղ օլընտրը էվվէլէ իլան իտրէն չարթնամէտի վէճէյէ ալէա ճինատէն նիւզասթէլ մատէն քեօմիւրինն իհալէի գաթիյէսի իթրա զըլընտրզասան սօնրա միւատէթը մուայնէսի գարքինատ ֆիի մուգարրէրինատէն եիւզէ օն Թէնզիլաթ իթրա օլընմասընան տօլայը Թէքբար միւնազասարնա աէվամ իտիլէրէք էյէէվմ պէհէր Թընը 29 պուչուգ չիրինատ Թալիպի էօհտէսինատ պուլնարընընան, վէ չէհրը Թէմուզընն 4ընի բէնչէնպիհ կիւնիւ իհալէի գաթիյէսինին իթրասը մուգարրէր օլարզընատան ֆիի մէզքիրէնն Թէնզիլաթ իսթասնա Թալիպ օլանլարընն Թէէմմանաթը միւթասնրպէն իմալաթը Հարգիյէ մէէլիսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունուր։

ՇԵՀՐ ԷՄԱՆԷԹԻՆԷՏԷՆ. — Ճէրահ Բաշա Խասէքի խասթախանէլերինէ վաղ մուգարրէր օլան գալօրիֆէր իչիւն կէօնտէրիլէնէք գաբալը գարքիարընն եէվմը քիչաղը հասպէլ իսթապ չէհրը հալին 11ինի բէնչէնպիհ կիւնինէ Թաալիգ իտիլմիշ օլմաղլա ալագատարանամ մալիւմ օլմագ իւզրէ իլան օլընը։

3—1

ԹԻՃԱՐԷԹԸ ԽԱՐԻՃԻԹԷ ԻԶԻՆ

ՐՈՒՍ ՊԱՆԳԱՍԸ

Մուվազաթ իտարէխանէսի, Գալաթտա Վօյվոտա օսգաղընտա՝ Ասուլէթ խանը, Տայիմի Իսարէխանէսի.—Գալաթա, Վօյվոտա, Պանգը Սամանինն գարշըսընտա։ Սթանպօլ Շիլպէսի.—Մուլթան Համամը Մէյտանընտա։

ՇԻՐՔԷԹԻՆ ՄԷՐՔԷԶԻ

ՍԷՆ-ԲԷԹՐՍԲՈՒՐԳՍԿԱ ՏԸՐ

ԹԱՐԻԽԻ ԹԷԷՄԻՍԻ 1871 ՍԷՆԻՆԴ

ՍԷՐՄԱՅԷՍԻ 50 ՄԻԼԻՈՆ ՐՈՒԲԼԻ

Շիլպէյէրի, Բարիզ, Լօնտրա վէ ճէնովա Իուսիսատ Շիլպէյէրի.—Ալէքսանդրիա (Քէրսօն) Աքէրման։ Աղէքսանդրիա, Էքսաթէրինօոլավ) Արքանկէլ, Արմաւիրէ Աժտերխան, Գադու, Գալագօվ, Գարնտուլ, ԳէլՓրի, Գօպրինէձ, Էդաթերինդուրկ, Էդաթերինօսար, Էյաք, Էլիզավէթգրատ, Էօքաթօրի, Իրպիթ, Իչխ, Քիմպլ, Քէնձ, Քաթօվքա, Քամիչոֆ, Գորսն, Քիէվ, Քիշնէվ, Քօքանտ, Քօզլով, Քրեմանչուկ, Մօսկուա, (Կավֆասօֆ սօգաղընտա պարգանա պիր պիւրօսը տա վար տրը)։

Նիժնի-Նովկորօտ, Նիժոլայէֆ, Նիգոբոլ, Նովօ-Նիգոլէյէֆսք, Նովորօսիսք, Օտէսա, Օմսք, Օրենպուրկ, Ռէֆա, Ռէման, Բավօտար, Բէրմ, Բօքորովաքուժ, Պլօյտտա, Բոլթավա, Բրատսք, Բրիկա, Բրանսկ, Բրպինսք, Սամարա, Սարատօֆ, Սիմ, պիրսք, Սիմֆերօբոլ, Սբօլա, Սխրանա, Ֆրսթօքոլ, Թէկղոսրա, Թոմսք, Թրումեն, Վէլիքի-Ուսթիուկ, Վիաթքա-Վիմնիցա, Վոլոկտա վէ Վոմնէսենսք։

ՐՈՒՍ ՊԱՆԳԱՍԸ, դալէթ միւսալիա չէրայիթ իլէ հէր նէվ պանգա վէ պօրտա մուամէլաթը իլէ իշիթղալ էտէր, էմԹէա իւզրինէ ավանս վէրիր, գօմիսիօնպար եմԹէա ֆիրուխթ վէ Սեյծս Թապիր եաիկն զպէթ սաղլամ տէմիր գասալար իյմար էյլեր։

ՐՈՒՍ ՊԱՆԳԱՍԸ, դալէթ մէնֆաԹա պակոյ ֆայիզլէ, պիրկ սանեզգլարը Թէէսիս էԹմէշ տիր։

ՏՈՒԲՈՒՆԸ ՈՒՄՄՈՒՄԻԹԷՏԷՆ. — Գօնիա վիլայէթի ատխիլնատ քայլին կէօլերին էն ճէսիմ վէ մահուալաթը մարիէսի միւԹէնէվվի վէ քէսիր վէ գրմէԹճէ տէ հալիզի էհէմմիյէթ օլան Գէյ չէհրի կէօլիւ սայարիէսի հատաը լալզընը պուլարը հալատ սէնէի հալիէ իյլուլընատան իթիպարէն իհալէ օլընմագ իւզրէ 1 վէ 3 վէ 4 սէնէլիք օլարագ իչ սուրէթլէ միւզայեէտէյէ վաղ իտիմիշ օլաղընատան, Թալիպ օլանլարընն չէհրիյէթի միւզայեէտէյի անլամագ վէ բէյ սիրմէք իւզրէ մահալլի Տուլունը Ումմիյէ խաարէսիլլէ Գօնիա Տուլունը Ումմիյէ պաշ միւարիյէթինէ վէ իտարէլի մէրքէզիյէ սայտ ու չիքեար չիւպէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունընը։

3—2

Միւտիրը մէսուլ՝ ՅԱԿՈԲ ՎԱՐԺԱՊԵՏՅԱՆ

ՕՍՄ. Ս.ՅՐԸ, ՍԷՖԱՅԻՆ ԻՏԱՐԷՍԻ

Օսմանլը Սէյրը Սէֆայինն իտարէսի Թարաֆընտան 4 Թէմուզ 329 Թարիխինէ միւսաաբքի բէնճէնպիհ կիւնինէ ատէն չէհրը Թէմուզընն 10ինճի կիւնինէ գատար պիր հոֆԹա զարֆընտա իհրա օլունճատագ բօսթա սէֆէրլերի։

Ճումա կիւնի սապահ ալաֆրանկա սաաթ 9 պուչուգտա «Բիէվլա» վաբօրը կալաթա բրնթրմընատան հարաքէթլէ Մուսանիյա։

Ճումա էրթէսի կիւնիւ սապահ ալաֆր. սաաթ 9 1)2 «Բիէվլա» վաբօրը կալաթա բրնթրմընատան հարաքէթլէ Մուսանիյա։

Ճումա էրթէսի կիւնիւ ազշամ ալաֆրանկա սաաթ 7տէ «Կէլիպօլը» վաբօրը Սթանպօլբրնթրմընատան հարաքէթլէ Պանդրմա։

Բազար կիւնիւ սապահ ալաֆրանկա սաաթ 9պուչուգտա «Բարէմիտ» վաբօրը կալաթա բրնթրմընատան հարաքէթլէ Մուսանիա վէ Արմուտլրա։

Սալը կիւնիւ սապահ ալաֆրանկա 9 պուչուգտ «Բիէվլա» վաբօրը կալաթա բրնթրմընատան հարաքէթլէ Մուսանիա վէ Արմուտլրա։

Զարշէնպիհ կիւնիւ ազշամ ալաֆրանկա 6 պուչուգտա «Պոնրը Ճէմիտ» Սթանպօլ բրնթրմընատան հարաքէթլէ Պարթն խաթթընա։

Զարշէնպիհ կիւնիւ ազշամ ալաֆր. սաաթ 7 «Կէլիպօլը» վաբօրը կալաթա բրնթրմընատան հարաքէթլէ Պանդրմայա։

Օլչբլրդ իսէէնէ գէ էմթաա թէլիմ էյլէէնէք զէվաթն կալաթատա Օսմանէ ճատաէսինատ վագ մէրքէզ ատէնէթէսանէսիլէ Սիրքէճիատ չիւպէ ատէնէթէսանէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի բրնամ օլունուր։

§ Օսմանլը Սէյրը Սէֆային իտարէսինին էն սէրի իւ սէյր սէֆախինատէն Ագ տէնիզ վաբօրը Թէմուզընն 6ընը ճումա էրթէսի կիւնիւ սապահ ալաֆրանկա սաաթ 4 պուչուգտա Սթանպօլ բրնթրմընատան հարաքէթլէ Իզմէօրլը, Սիրոպ, Սամսուն, Իունիէ, Ֆաթսա Օբոռ, Կիրասոն, Թրեբզոնը, Տրապիզոն վէ Ռիզէյէ ազիմէթ վէ էնեռ պու իսկէլէլերէ օղրայարագ ավաէթ իտէէկի իլան օլունուր։

ԹԷՀՐ ԷՄԱՆԷԹԻՆԷՏԷՆ

ԻՆՇԱԱԹ ՀԱԳԳԻԼՆՏԱ

Տարիւանեկեդ համամընն միանէթիմ դուպպէսինին միճէճատէնն ինչասը, պէտէլը քէչֆի 7584 զ., իհալէի էվվելլիյէ 16 թէմուզ 329, իհալի զաթիյէսի 23 թէմուզ 329 սաաթ 3տէ։

Քիւրիւք Զամլըճա ճիվարընատա Նշան Թաղը ճատաէսինին չօսկսի, պէտ. քէչֆի 4024 զ., իհ. էվ. 16 թէմ., իհ. զաթ. 23 թէմ. սաաթ 3տէ։

Մէչքիկը Հարգիյէ մանէժի էօնիւնատ Եաբլանագ Թէվֆիյէի Թիւրպիյէ վէ սգալա ամէլիյաթը, պէտ. քէչֆի 31841, իհ. էվ. 17 թէմ., իհ. զաթ. 20 թէմ. սաաթ 2տէ։

Գաբրքէօյնատ Գուրպաղըլը Տէրէ չըմնաբֆեր քէսբրիսինատէն պէտէն իլէ իլբրուէ կաղխանէյէ մամթէտ օլանն ճատաէյէ ինչա օլընճագ բաքէ մա տաբ գալարբրմ, պէտ. քէչֆի 74880, իհ. էվ. 16 թէմ., իհ. զաթ. 22 թէմ. սաաթ 2։

Շինլիատ Զիգթէ ճէվիրլեր ճատաէսինէ ինչա օլընճագ լաղամ վէ գալարբրմ ամէլիյաթը, պէտ. քէչֆի 64455, իհ. էվ. 15 թէմ., իհ. զաթ. 18 թէմ. սաաթ 2տէ։

Շինլիատ Հաճի Մանսուր սօգաղընա մէրբա ինչասը, պէտ. քէչֆի 76094, իհ. էվ. 11 թէմ., իհ. զաթ. 17 թէմ. սաաթ 2տէ։

Պին պիր Տիրէքատ Ֆաալը Գէյ ճատաէսինէ միւճատատէն լաղամ ինչասը, պէտ. քէչֆի 20485, իհ. էվ. 13 թէմ., իհ. զաթ. 18 թէմ. սաաթ 3տէ։

Պալատ պէտէլը քէչֆիլերի վէ միւատաթը իհալիլերի հիզալարընատա կէօսթէրիլիրի վէճճէտ 7 գալէմ ինչասի վէ ամէլիյաթ մէվզբի միանազասայա վաղ իտիլիշ օլարընընան ինչասընա Թալիպ օլանլարը էհլիյէթ վարազալարը իւէ եիւզատ օն Թէէմմանաթ ազէնլէրինի համիլէն Շէհր Եմանէթի Լէվազիմ միւսիրիյէթինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

3—2

ՊՕՍԹԱՆ ՍԷՐԿԻԼԷՐԻ ՀԱԳԳԻԼՆՏԱ

Սէնիրնի ասպզգասա միւղա իքենտի վէ ֆինճի տարբեէրեճ միԹէֆերրիգ սուրէթատ կյճար օլընան Եէնիգաբու պօսթան սերկիլերի պու քերրէ պիԹԹէվիտ մէվզբի միւզայեէտէյ վաղ օլընմէր վէ գէտելի հատաը լալզընը պուլարը Թագարրատ Թէէմմանաթը 10ընը չարչէնպիհ կիւնի իհալէի էվվելլիյէ վէ 13ինճի ճումա իրթէսի կիւնի տէ իհալի զաթիէ իհրասը մուգարրէր պուլնմէր օլարզընատան, Թալիպ օլանլարընն տարբեատ մէվճուտ գրօքի վէ չարթնամէսինի անլամագ իւզրէ Պաղաղիա տարբեսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունընը։

5—3

§ 70000 ատէտ չալը սիրբիրկէսի, 4000 ատէտ սիրբիրկէ սարը, 2000 ատէտ քիւրեք սարը, 100 ատէտ չաթալ չօր քիֆֆէսի, 50 ատէտ սուլատա ֆրչբը։

Պալատ նէվ ու մէքտարը մուհարբէր պէշ գալէմ էշտա մէվզբի միանազասայա վաղ իտիլիշ վէ չէհրը Թէէմուզընն 17ինի կիւնի իհալէի էվվելլիէ վէ 23ինճի կիւնի իհալէի գաթիէ իհրասը մուգարբէր պուլնմէր վէ ատբօտա մէվճուտ նուամունէատ վէճճ իլէ մէղզիւր էշտալարընն Թալիպ օլանլարը Թէէմմանաթ ազէնլէրինի համիլէն Շէհր Եմանէթի Լէվազիմ միւսիրիյէթինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

3—2

ԷՄՆԻՅԷԹ ՍԱՆՏՂԸ ԷՄԼԱՔ ՍԱԹԸՇԸ

Մուսամիէ ճօ.սը	Թարիխը իգրազ	Բհեիճնն ճինս վէ ճեվիյլէ մեվզբը	Մեհեռուճնն իսպ
6 5	մայիս 327	Գաբրքէօյնատ Զիհնի Բաշա մանէլիանատ Քէօր Տէրէ օսգաղընատա 14 ճ.ը էմլաք	Հիւանիկէ հանըմ
35 17	» »	Պէյլերպէյինատ Շէմսի Պէյ սօգաղընատա 8 միւքերբեր 13 վէ 14 ճ.ը պիրի Թամ տիկէրի նամէթմամ իքի խանէ	Ասրմ էֆ.
40 18	» »	Ալաճա Համամատա Զէլեպի օղլու Ալաէտտին մանէլիանատ Սապոնը խանը ճատաէսինատ պիր պապ տիւքան	Սամիմ հանըմ
44 19	» »	Երենքէօյնատ Մէհրայի Ճէհատ մանէլիանին Պաղատատ ճատաէսինատ 113 վէ 114 ճ.ը մա պաղչէ 1 պապ քէօշք	Ռէմզի պէյ
47 19	» »	Մագրիքէօյնատ Զէյթունլըք սօգաղընատա պիրա ճ. մուգաատամա տրատա էլեէվմ խանէ	Լաղարաքի Ֆերիտ էֆ.
56 21	» »	Գաբրքէօյնատ Օսման Աղա մանէլիանին Նազիֆ պէյ սօգաղընատա միւքերբեր 15 ճ.ը 1 պապ խանէ	Խաթիճէ Ֆերիհա հանըմ
59 22	» »	Պաղաղ Իչինատ Ինճիր քէօյնատ Շէհիալիք մէվզբինատ միւքերբեր 64 ճ.ը պիր պապ խանէ	Ահմէտ Պէհճէթ պէյ
73 26	» »	Բամի գաբէէսինատ Թալիմխանէ ճատաէսինատ 11 ճ.ը մա պաղչէ խանէ	Այշէ Սբահիպ հանըմ
82 29	» »	Գաբրքէօյնատ Օսման Աղա մանէլիանին Հայտար Բաշա ճատաէսինատ 46 վէ 46 միւքերբեր ճ.ը մա տրատա խանէ	Նիհատ պէյ վէ Նէքթերիզ հանըմ
85 30	» »	Գաբրքէօյնատ Օսման Աղա մանէլիանին Սեյիւլի Զէյմ սօգաղընատա միւքերբեր 122 ճ.ը 1 պապ խանէ	Պէհիճէ հանըմ
95 1հաղիրան	»	Զէնկէլքէօյնատ Գալաբրբմ Եօլը սօգաղընատա 42 ճ.ը մա պաղ քէօշք	Ալի Ռիզա էֆ.
111 4	» »	Դուզկունճուգատա Սթավրօզ մանէլիանին Բասիմ Աղա սօգաղընատա 3 վէ միւքերբեր 3 ճ.ատա իքի զրթա մուգաթաալը թարլա	Մէհմէտ Պէհճատին էֆ.
113 4	» »	Զէքմէճէի Սաղիրատ Համիտիյէ գաբէէսինին Շումա մանէլիանատ Մահմատիյէ ճատաէսինատ 31 ճ.ը մուգաթաալը պիր պապ տիւքան	Նուրի էֆ.
121 7	» »	Պօղազ Իչինատ Ինճիր քէօյնատ Շէհիալիք ճատաէսինատ միւքերբեր 29 ճ.ը սրբի միւլք պիր պապ խանէ մա պաղչէ	Ահմէտ Պէհիմ պէյ
124 8	» »	Պէօյիւք Աատատա մուգատատամա Պալգալը էլեէվմ էպէ մէվզիինատ պիր պապ խանէ մա պաղչէ	Աբիտա դարին
136 9	» »	Մագրիքէօյնատ Պարուխխանէ ճատաէսինատ 79 վէ 80 ճ.ը սրբի միւլք պիր պապ խանէ վէ տիւքան	Նուրի պէյ
150 14	» »	Գաբրքէօյնատ Օսման Աղա մանէլիանին Սեյիւլի Զէյմ սօգաղընատա 187 զրա տրատա	Մէհմէտ աղա
157 16	» »	Գաբրքէօյնատ Օսման Աղա մանէլիանին Գուշ Տիլի սօգաղընատա միւքերբեր 46 ճ.ը մա պաղչէ պիր պապ խանէ Զէյա վէ Նիհատ պէյլերլէ Հէմիլէ հանըմ	
171 21	» »	Մէբռիվէն քէօյնատ Մէհմէտ էֆ. մանէլիանին Կէօղ Թէլի մէվզիինատ քէօշք մա պաղչէ	Նէպկլ պէյ
177 22	» »	Պօղազ Իչինատ Ինճիր քէօյնատ Սիւլեյմանիյէ սօգաղընատա 68 ճ.ը քէօշք մա պաղչէ	Ֆեռզիմ պէյ

Պալատ իսմլերի մուհարբէր մէսեուտար Սանտրգան իսթիրազ էյլէմի օլուգլարը մէպալիզի վատէսինատ Թէէտիյէ էթմէմէլերինէ մէպալի քէնտերիլերէք միւատաթը մուաէնէնի նիզամիյէսի խիթամ պուլարը հալատ էլան Թէսվիյէի տէն էթմէմէ օլարգլարընան, Թարիխը իլանան իթիպարէն Օն Պէշ կինն զարֆընատա Սանտրգա միւրաճաաթլա Թէսվիյէի մուամէլէ էյլէմէլիքլերի Թագարրատ էմվալը մէրհունէլերինին պէզմուճէիպը նիզամ ֆիրուխթնա Թէյլեպիս խարէճէյի իլան օլունընը։

ՕՍՄ. ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ ԴՐԱՄԱՏՈՒՆ

عثمانى تجارت باتقسى

BANQUE COMMERCIALE OTTOMANE

ԱՆՕՆԻՄ ՃԻՐՔԷԹԻ

ՍԵՐՄԱՅԷՍԻ 100,000 ԼԻՐԱՅԻ ՕՍՄԱՆԻ

ՄԷՐԻՔԷԶԻ ԻՏԱՐԷՍԻ ՍԹԱՆՊՕԼ

ԵՎ ԿԵԱՆԷ ԷՐՄԷՆԻ ՊԱՆԳԱՍԸ

ԻՏԱՐԷԼԵԱՆԷՍԻՆ ՄԻՈՎԱԴԱՓԱԷՆ ՍԹԱՆՊՕԼՅԱ ԳԱԲԸՐՃԸ ՕՂԼՈՒ ԽԱՆԸՆՏԱ

ՄԻՐԷՍՍԷՍ ՏԻՐ

Մէզքիր էրմէնի Պանգասը, սէնէատաթը Թիւճճարիյէ, պանօլի, բոլիչլար, ամբոլի վէ օպիկսափօլիչլար, էմթիա վէ գոնէշմէնԹօլար իւզէրինէ իզդաղատա պուլնընը։

Կէրեք Թիւրքիա վէ կէրեք տիւնեանին սայիր գրթաաթը ուսումիյէսինատ պէտէլաթը Թէէտիյէ օլընմագ իւզրէ չէքլեր, էթիպար մէքթուպլարը, բոլիչլար վէ էմրը Թէլեկրաֆիլեր իթա իտէր։

Կէրեք բանցամզատա վէ կէրեք էվրօբա բանցալարընատա հէր նէվ աքսան վէ Թահվիլաթը վէ մէսելիւքատը էճնէպլիյէի պէյ ու չիրա էյլեր։

Հէր նէվ սէնէատաթը Թիւճճարիյէ, պանօլար, բոլիչլար, հիսսէ սէնէատաթը վէ գուբօնլար Թահսիլ վէ ադանթօ իտէր։

Շէրպիթի միւԹէտիլէ իլէ Թէվաֆ իտիլէն նուգուտը գանուլ էյլեր։

Մէզքիր Պանգա մալիտաթը Թիւճճարիյէ հաղգընատա միւքեմմէլ սուրէթատ գանուլ էյլեր։

ԹԷՍԱՐՐՈՒՖ ՍԱՆՏՂԸ

Էհալիմիզատ Թէսարրուֆաթը Թէչմի էթմէք իւզրէ ալմուն ազէլ 25 զրուշան էթիպարէն հէր նէվ մէպալիզ գալուլ օլընը։

Մէզքիր Պանգա կէրեք քէնտի հիսաբընա վէ կէրեք միւԹեէրեքն վէ եռախէրլերի հիսապաթընա հէր նէվ իտիբարատա վէ էմթիանան պէյ ու ֆիրուխ, միւպաղէլէ, իսուսաթ վէ իսրուֆատ մուամէլաթընը իհրա իտիր։

Եէրլի վէ եենէպի միւէսսէսատրն ադրիհգանասիօն վէզազիֆինի տէրէօտատ էյլեր։

Հէր նէվ Թիճարէթ վէ սանայի չիրքէթլերի Թէէտիս վէ իշիթրաք իտէր վէ ուսումը նաֆիյա միւԹեատիր հէր տուրլու Թէչէպպիւսատը տերէօտատ էյլեր։

ԳԱԹԻԷՆ ՐԷՏՏ ԻՏԻՆԻԶ

Ֆէնա սիւլերի, կէրեք Թազէ վէ մաղչուլ օլսուն, կէրեք գայմագսըզ վէ գուբը իչինատ պուլընընը՝ բէտա իսինդ։

Թազէ վէ մաղչուլ սիւլերը սիպի զէհիրլեմէկի կիպի տիկերլերի տէ վիճուտը հիչ պէպլէմէզ։

Գայմաղը ալընմըշ սիւտ տաէթա պէյազլանմըշ սու կիպի տիր։

Սիւտէն գայմաղը ալմագ վիճուտատա գալպի չըգարմագ տիմէք տիր։

Թէէմինաթը վէ միւքէմմել եէկեռատէ սիւտ, նէսթլէ սիւտ տիր։

Գու սիւտ պիԹիւն գայմաղընը հավի օլարագ գուվէթպախչ վէ սրհհէթ ու հայաթընըզը մուհաֆազա իտէր։

Գայմազսրզ սիւլերի rtes իսինիզ